

Haier

Centro de lavagem CLC108GNU1



Descarregue
a aplicação hOn
Smart-Home.



Manual de instruções

- Leia atentamente este manual antes de utilizar o produto
- A empresa reserva-se o direito de interpretar as instruções
- Por favor, consulte o produto real para ver o seu aspeto
- Por favor, guarde-o corretamente depois de o ler
- No caso de atualizações tecnológicas ou de software dos produtos, não será dado qualquer outro aviso

Obrigado por adquirir um produto Haier.

Leia atentamente estas instruções antes de utilizar este aparelho. As instruções contêm informações importantes que o ajudarão a tirar o melhor partido do aparelho e a garantir uma instalação, utilização e manutenção seguras e corretas.

Guarde este manual num local conveniente para o poder consultar sempre.

Se vender o aparelho, o oferecer ou o deixar para trás quando mudar de casa, certifique-se de que passa também este manual para que o novo proprietário possa familiarizar-se com o aparelho e com os avisos de segurança.

Legenda



Aviso! – Informações de segurança importantes



Informações gerais e dicas



Informação ambiental



Aviso: Risco de incêndio/materiais inflamáveis



Leia as instruções

Eliminação



Ajude a proteger o ambiente e a saúde humana. Coloque a embalagem em recipientes adequados para a reciclar. Ajude a reciclar os resíduos de aparelhos elétricos e eletrónicos. Não deite fora os aparelhos marcados com este símbolo juntamente com o lixo doméstico. Devolver o produto ao centro de reciclagem local ou contactar o serviço municipal para obter aconselhamento sobre a eliminação adequada.

Conteúdo

1- Informações de segurança	3
2- Descrição do produto.....	10
3- Instalação	12
4- Dados técnicos.....	17
5- Painel de controlo	19
6- Aplicação hOn.....	24
7- Programas	27
8- Preparação	30
9- Lavagem ecológica	36
10- Cuidados e limpeza.....	37
11- Resolução de problemas.....	41
12- Assistência ao Cliente.....	45

1- Informações de segurança

Antes de ligar o seu aparelho pela primeira vez, leia e guarde este guia.



AVISO!

Significado dos símbolos na máquina de lavar e secar roupa



Aviso: Risco de incêndio/materiais inflamáveis



Leia as instruções

Antes da primeira utilização

- ▶ Não utilize esta máquina se tiver sido danificada durante o transporte. Contacte o seu revendedor ou o técnico de assistência da Haier.
- ▶ Assegure-se de que todos os parafusos de transporte são retirados antes de colocar o aparelho em funcionamento. Caso contrário, o aparelho pode ficar danificado.
- ▶ Retire todas as embalagens e mantenha fora do alcance das crianças.
- ▶ Este aparelho é pesado, pelo que recomendamos a deslocação e instalação do aparelho por 2 pessoas.
- ▶ Este produto foi concebido para uso pessoal, familiar ou doméstico. Este produto não foi concebido para qualquer utilização comercial. Qualquer utilização comercial anulará a garantia do fabricante deste produto.

Utilização diária

- ▶ Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimentos, a menos que estejam supervisionadas ou recebam instruções sobre a sua utilização por alguém responsável pela sua segurança.
- ▶ Supervisione as crianças para garantir que não brincam com o aparelho ou sobem para o interior do tambor.
- ▶ Não baloie nem coloque peso na porta.
- ▶ O aparelho só deve ser utilizado para peças de vestuário recomendadas para lavar/secar na máquina. Siga sempre as instruções na etiqueta de cuidados.

1- Informações de segurança



AVISO!

Utilização diária

- ▶ Não tocar ou operar a máquina com as mãos molhadas ou com os pés descalços.
- ▶ Não coloque roupa molhada a pingar dentro ou em cima do aparelho, pois pode criar um risco elétrico.
- ▶ Não utilize o aparelho se tiverem sido utilizados produtos químicos industriais (por exemplo, solventes) na roupa.
- ▶ Retire dos bolsos todos os objetos como isqueiros e fósforos.
- ▶ Puxe fechos de correr, ate fios soltos e proteja os enfeites para evitar que as peças de vestuário se danifiquem e fiquem emaranhadas.
- ▶ As peças de vestuário que contenham aplicações metálicas não devem ser colocadas no aparelho. Se necessário, utilize um saco ou uma rede para roupa adequados.
- ▶ O aparelho pode aquecer durante o funcionamento; tenha cuidado se estiver muito próximo.
- ▶ Desligue o aparelho da corrente elétrica antes de proceder à manutenção. Segure na ficha (não no cabo) quando desligar a máquina da tomada.
- ▶ Assegure-se de que não existem objetos indesejáveis no interior do tambor antes de iniciar um ciclo.
- ▶ Assegure-se de que a temperatura ambiente se encontra entre 5°C e 35°C antes de utilizar o aparelho.

Capacidade

Não sobrecarregue o aparelho para além da sua capacidade nominal:

- ▶ CAPACIDADE MÁXIMA PARA LAVAR/SECAR: 10/8 kg.
- ▶ A capacidade refere-se ao peso máximo das peças que o aparelho pode lavar e secar de cada vez.



AVISO!

Informações sobre a máquina de lavar roupa

- ▶ Não abra a gaveta do dispensador de detergente durante um ciclo.
- ▶ Não force a abertura da porta. A porta está equipada com um mecanismo de fecho automático que se desbloqueia após a conclusão do ciclo. Em caso de falha de energia, a porta pode permanecer bloqueada; consulte a Secção 8 do manual do utilizador para obter instruções sobre como abrir a porta.
- ▶ Se for seleccionada uma temperatura de lavagem alta, o vidro da porta ficará quente. Não toque na superfície e manter as crianças afastadas do aparelho.
- ▶ Não adicione gasolina, solventes de limpeza a seco, perfumes ou outras substâncias inflamáveis ou explosivas à água de lavagem. Estas substâncias libertam vapores que podem incendiar-se ou explodir.
- ▶ Não lave artigos que tenham sido previamente limpos, lavados, embebidos ou manchados com gasolina, solventes de limpeza a seco ou outras substâncias inflamáveis ou explosivas, uma vez que libertam vapores que podem inflamar ou explodir.
- ▶ Não lave um cobertor elétrico na máquina de lavar a não ser que a etiqueta de cuidados indique especificamente que é seguro fazê-lo.
- ▶ Os amaciadores de roupa ou produtos semelhantes devem ser utilizados de acordo com as instruções do fabricante.

Informações sobre a máquina de secar

- ▶ Certifique-se de que todos os filtros de algodão estão limpos antes de cada carga.
- ▶ Não utilize este produto sem o filtro de algodão colocado nem permita a acumulação de algodão dentro ou à volta do aparelho.
- ▶ Se o filtro de algodão estiver danificado, contacte o seu técnico de assistência Haier para obter um novo filtro. Não utilize o seu aparelho com um filtro de algodão danificado ou sem o filtro no lugar, pois isso causará danos ao seu aparelho.

1-Informações de segurança



AVISO!

Informações sobre a máquina de secar

- ▶ Se a máquina de secar for conduzido para o exterior, assegure-se de que existe uma ventilação adequada durante o funcionamento do aparelho para evitar qualquer refluxo de gases provenientes de aparelhos a combustível.



AVISO: A última etapa do ciclo de secagem é a fase de arrefecimento. Nunca pare uma máquina de secar roupa antes do fim do ciclo, a menos que todas as peças tenham sido retiradas e espalhadas para dissipar o calor.

- ▶ Não seque peças que não tenham sido lavadas.
- ▶ Não seque peças que tenham sido limpas com produtos químicos industriais.
- ▶ Objetos que tenham sido previamente limpos em, lavados em ou embebidos em peças de roupa sujas ou manchadas com líquidos ou sólidos inflamáveis, por exemplo, gasolina, querosene, solventes de limpeza a seco, óleo vegetal ou de cozinha, acetona, álcool desnaturado, algumas marcas de tira-nódoas, terebintina, ceras e tira-ceras, ou outras substâncias inflamáveis ou explosivas, não devem ser colocadas numa máquina de secar roupa.
- ▶ Artigos com revestimento de borracha, espuma de borracha (espuma de látex), vestuário ou almofadas com enchimento de espuma de borracha, fibra de vidro, calçado com sola de borracha, plástico, toucas de banho, capas impermeáveis para fraldas de bebé e têxteis impermeáveis não devem ser secos na máquina de secar. Estes materiais podem, quando aquecidos, produzir fogo por combustão espontânea.
- ▶ Não secar um cobertor elétrico ou quaisquer outros artigos elétricos na sua máquina de secar, exceto se a etiqueta de cuidados indicar especificamente que é seguro fazê-lo. Nunca seque estas peças a altas temperaturas.
- ▶ Os amaciadores de roupa ou produtos semelhantes não devem ser utilizados numa máquina de secar roupa para eliminar os efeitos da eletricidade estática, a menos que esta prática seja especificamente recomendada pelo fabricante do amaciador de roupa.



AVISO!

Informações sobre a máquina de secar

- ▶ Os artigos afetados por óleo podem inflamar-se espontaneamente, especialmente quando expostos a fontes de calor, como uma máquina de secar roupa. Os artigos aquecem, provocando uma reação de oxidação no óleo.
Esta oxidação gera calor. Se o calor não puder sair, os objetos podem ficar suficientemente quentes para se incendiarem. Amontoar, empilhar ou armazenar artigos afetados pelo óleo pode impedir a saída do calor e criar um risco de incêndio.
- ▶ Se for inevitável que os tecidos que contenham óleos vegetais ou de cozinha ou que tenham sido contaminados por produtos para o cabelo sejam colocados no aparelho, devem ser primeiro lavados em água quente com detergente extra - isto reduzirá, mas não eliminará, o perigo de incêndio. O ciclo de arrefecimento do aparelho deve ser utilizado para reduzir a temperatura destes objetos. Não devem ser retirados do aparelho de secagem e empilhados enquanto estiverem quentes.

Manutenção, limpeza e eliminação

- ▶ Mantenha a junta, o dispensador e a porta limpos para evitar odores.
- ▶ Não utilize água pulverizada ou vapor para limpar o aparelho.
- ▶ Um cabo elétrico danificado deve ser substituído por um técnico de assistência da Haier ou por uma pessoa com qualificações semelhantes. Não utilize o aparelho até que este tenha sido reparado para evitar um risco de choque elétrico.
- ▶ As únicas partes do aparelho que podem ser removidas pelo utilizador são o filtro de algodão, o filtro secundário, o dispensador de detergente, o suporte para sapatos e o bocal do atomizador.
- ▶ Ao eliminar o aparelho, recomenda-se que a porta seja retirada para evitar que as crianças fiquem presas no seu interior e que o cabo elétrico seja cortado junto ao aparelho.
- ▶ A menos que o produto seja modificado por um técnico aprovado, quaisquer alterações podem resultar na perda da garantia.

1- Informações de segurança

Instalação



AVISO! Perigo de choque elétrico. O não cumprimento destas indicações pode resultar em choque elétrico ou morte.

- ▶ Certifique-se de que o cabo do aparelho está posicionado de forma a não entrar em contacto com água ou humidade.
- ▶ O aparelho não deve ser alimentado através de um dispositivo de comutação externo, como um temporizador, nem ligado a um circuito que seja ligado e desligado regularmente por um serviço público.
- ▶ Instale o aparelho num ambiente bem ventilado e sem pó.
- ▶ Este aparelho não deve ser instalado nem utilizado sobre um pedestal (exceto se for uma peça genuína da Haier, instalada de acordo com as instruções).
- ▶ Não recomendamos a utilização de cabos de extensão ou dispositivos de tomadas elétricas portáteis.
- ▶ Assegure-se que a instalação permite o acesso à ficha ou incorpore um interruptor na cablagem fixa, em conformidade com as regras de cablagem, para permitir desligar o aparelho da alimentação após a instalação.
- ▶ Reveja as informações elétricas na placa de classificação antes de ligar este aparelho à tomada para se certificar de que a tensão e a corrente estão corretas.
- ▶ Instale o aparelho numa superfície sólida e nivelada, assegurando que tem 20 mm de espaço livre em cada lado. O aparelho não deve ser instalado em qualquer revestimento do chão com textura (por exemplo, alcatifas, tapetes).
- ▶ Os novos conjuntos de mangueiras fornecidos com o aparelho devem ser utilizados para o ligar à rede de água. Os conjuntos de mangueiras antigos não devem ser reutilizados.
- ▶ Recomendamos a substituição das mangueiras de entrada (se existirem) de 5 em 5 anos.
- ▶ AVISO: Se não o fizer, pode provocar uma inundação e danos materiais.
- ▶ Não exponha o aparelho à geada, a fontes de calor externas ou à luz solar direta.



AVISO!

Instalação

- ▶ Não instale o aparelho num local onde a temperatura ambiente caia abaixo de 5 °C.
- ▶ Não instale o aparelho ao ar livre nem num local húmido.

Aparelhos ligados à rede de água.

Requisitos de abastecimento de água:

- ▶ Pressão de fornecimento de água: Máx. 1MPa (145psi), Min. 50kPa (7,25psi)
- ▶ Caudal de água de entrada: Min. 6 litros/minuto
- ▶ Se a pressão for superior a 1MPa, deve ser instalada uma válvula redutora de pressão.
- ▶ Para obter um ótimo desempenho de lavagem, verifique se a pressão de alimentação se encontra dentro dos limites recomendados.

Utilização prevista

- ▶ Este aparelho destina-se à lavagem/secagem de peças de vestuário que podem ser secas na máquina de secar roupa.
- ▶ Siga as instruções do fabricante que se encontram na etiqueta da peça de vestuário.
- ▶ Não faça quaisquer alterações neste aparelho. Podem causar ferimentos pessoais e danos materiais.

Informações sobre a máquina de secar

- ▶ Não instale o aparelho atrás de uma porta com fechadura, de uma porta de correr ou de uma porta cuja dobradiça se encontre do lado oposto ao da máquina de secar, de modo a impedir a abertura total da porta. Assegure-se de que a porta da máquina de secar possa ser sempre totalmente aberta.
- ▶ Se for instalada atrás de uma porta de armário, deve ser articulada do mesmo lado da secadora, com um espaço mínimo de 30 mm entre o puxador da máquina de secar e a superfície interna da porta do armário. A porta do armário deve permanecer aberta enquanto a máquina estiver a funcionar.
- ▶ O ar de exaustão não deve ser descarregado numa chaminé utilizada para evacuar fumos provenientes de aparelhos que queimam gás ou outros combustíveis.

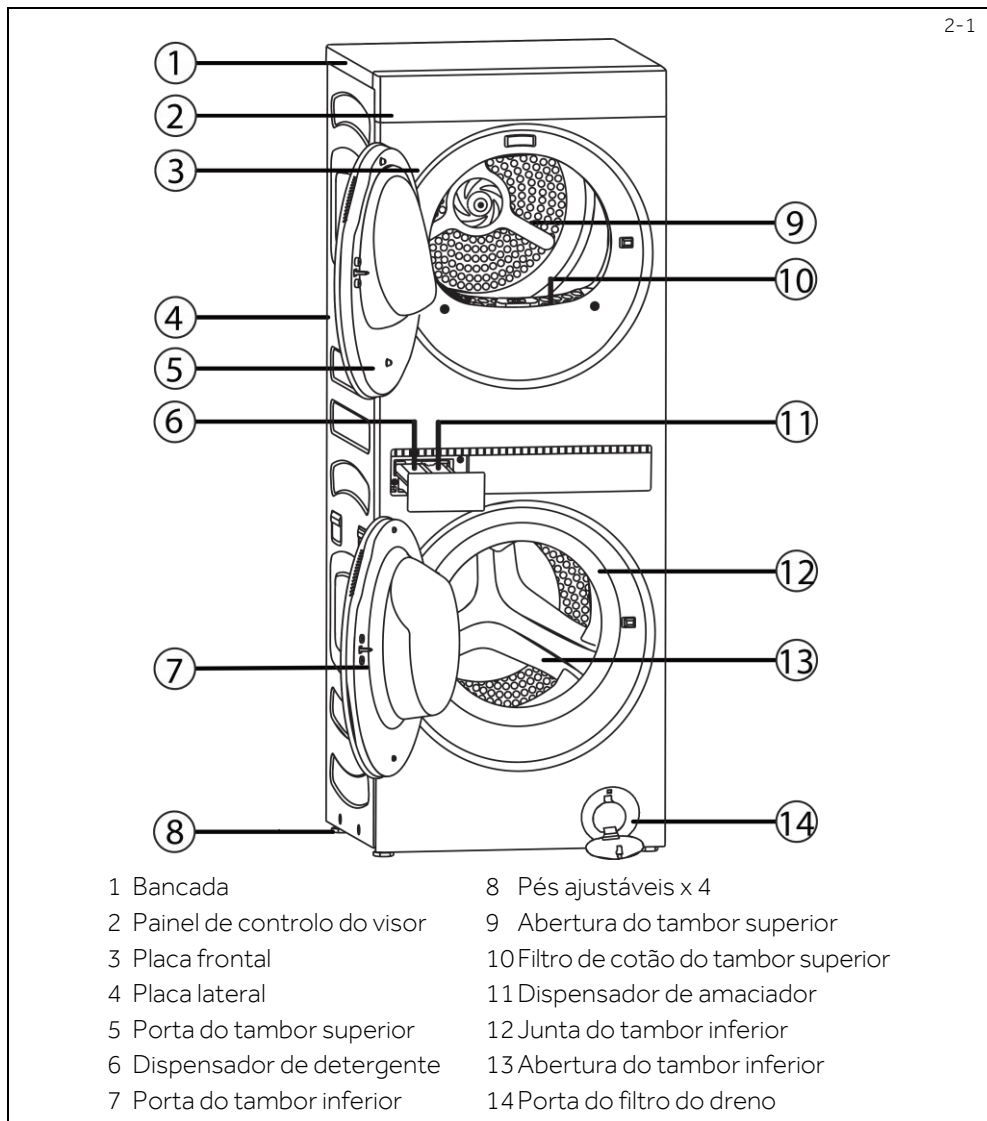
2-Descrição do produto

i Nota:

Devido a alterações técnicas e a diferentes modelos, as ilustrações dos capítulos seguintes podem diferir do seu modelo.

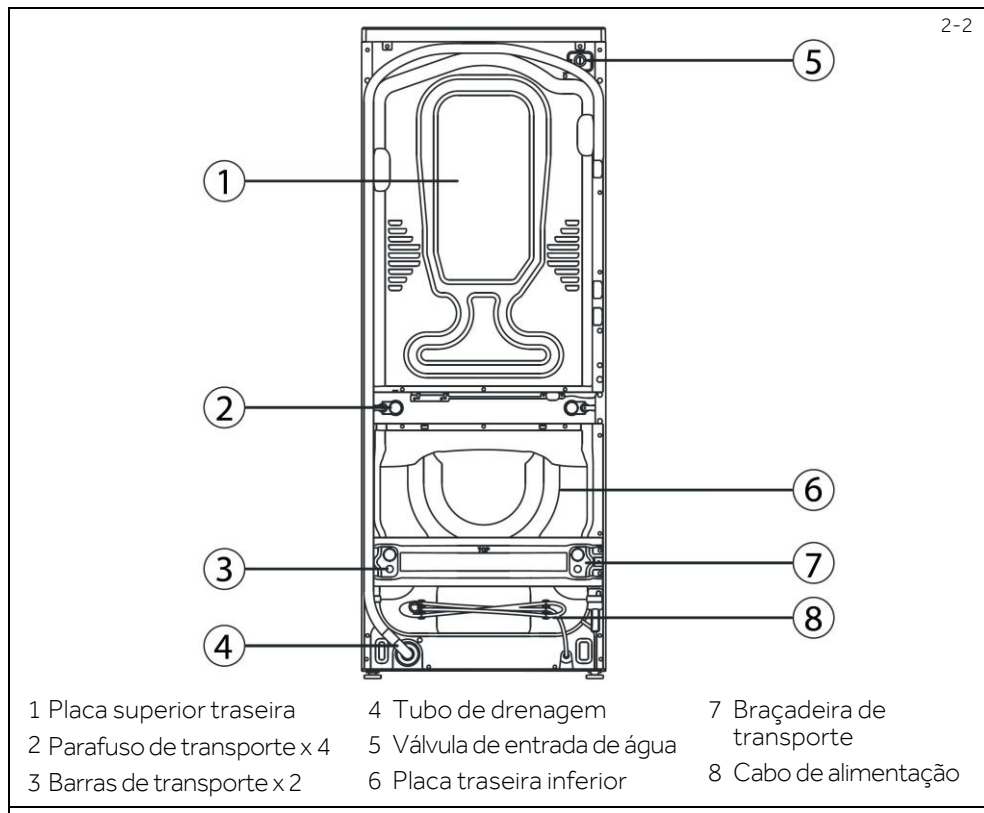
2.1 Imagem do aparelho

Frente (Fig. 2-1):



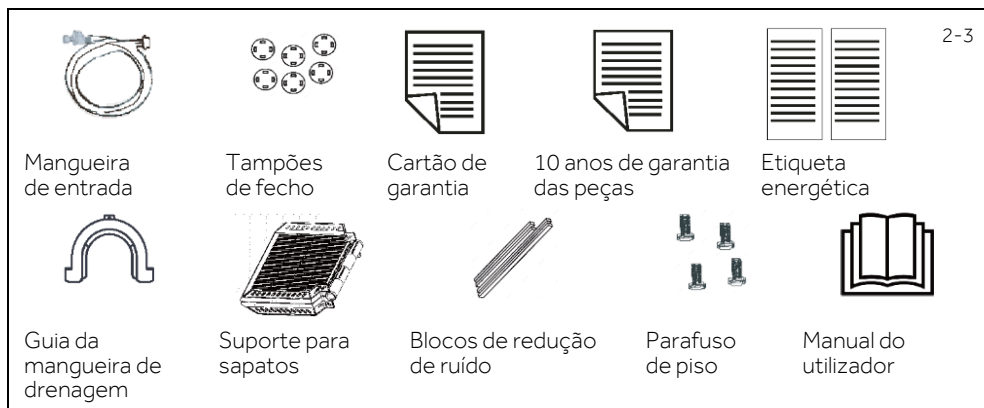
2-Descrição do produto

Lado traseiro (Fig. 2-2):



2.2 Acessórios

Verificar os acessórios e a literatura de acordo com esta lista (Fig. 2-3):



3-Instalação

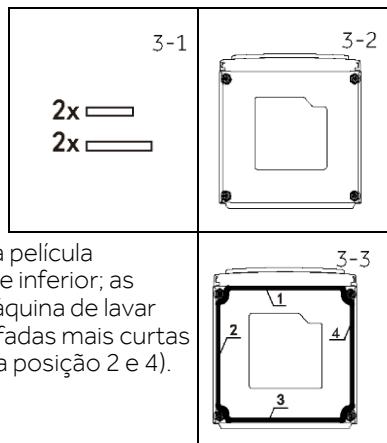
3.1 Desembalar

A sua máquina de lavar é pesada. Recomendamos que duas pessoas retirem a embalagem.

1. Retirar a embalagem exterior, incluindo o poliestireno e a película de plástico.
2. Levante a máquina de lavar pela base.
3. Retire todas as embalagens e todos os acessórios do interior do tambor.
4. Elimine todas as embalagens de forma sustentável, assegurando que estas são mantidas fora do alcance das crianças.

3.2 OPCIONAL: Instalar almofadas de redução do ruído

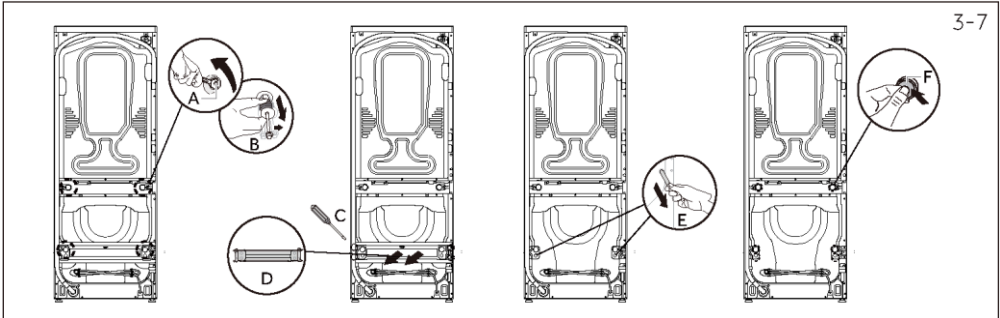
1. Quando abrir a embalagem, encontrará quatro almofadas de redução de ruído. Estas são utilizadas para reduzir o ruído (Fig. 3-1).
2. Deite a máquina com o óculo virado para cima e o lado de baixo virado para o operador (Fig. 3-2).
3. Retire as almofadas de redução de ruído e remova a película protetora adesiva de dupla face; cole à volta da parte inferior; as almofadas de redução de ruído sob o armário da máquina de lavar roupa, conforme indicado na Figura 3-3 (duas almofadas mais curtas na posição 1 e 3, duas almofadas mais compridas na posição 2 e 4). Por fim, volte a colocar a máquina na vertical.



3.3 Remoção dos parafusos de segurança durante o transporte

As operações pormenorizadas são as seguintes (Fig. 3-7):

1. Utilize uma chave inglesa ou uma chave de caixa para desapertar e retirar os 4 parafusos de transporte na parte de trás da máquina de lavar (ver A). Puxe os ilhós de borracha preta para retirar o parafuso, o ilhó e os espaçadores de plástico brancos para fora da máquina (consulte B).
2. Retire os 4 parafusos do suporte de transporte dos lados esquerdo e direito (ver C). Remova os suportes (ver D).
3. Retire (puxe para fora) as duas barras de transporte situadas por baixo dos dois orifícios dos parafusos de transporte inferiores (ver E).
4. Cubra os orifícios dos parafusos de transporte com os tampões de plástico (fornecidos). Empurre para encaixar no lugar (ver F).



Nota: Guarde num local seguro

Guarde todas as peças para utilizar mais tarde. Se for necessário mover o aparelho, reinstale os suportes, as hastes e os parafusos pela ordem inversa.

3.4 Nivelar o aparelho

Antes de colocar a máquina de lavar na sua posição final, tendo em conta as folgas necessárias, verifique se está nivelada (Fig. 3-8).

Nivele a máquina de lavar de um lado ao outro:

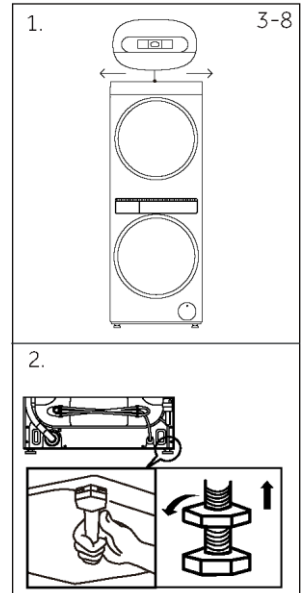
Coloque o nível na parte central da frente da máquina de lavar. Se for necessário ajuste a posição da máquina de lavar, desaperte a contraporca com a chave fornecida e rode os pés para cima ou para baixo até ficarem nivelados. Para enrolar os pés para cima, rode para a direita; para enrolar os pés para baixo, rode para a esquerda.

Nivele a máquina de lavar da frente para trás:

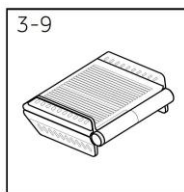
Coloque o nível do lado esquerdo, alinhado com o centro da máquina de lavar. Ajuste o pé dianteiro esquerdo e depois o pé dianteiro direito até que a máquina de lavar esteja nivelada. O peso deve ser igual em ambos os pés dianteiros. Verifique novamente se a máquina de lavar está nivelada, da frente para trás e de um lado para o outro. Repita os passos acima, se necessário.

Utilizando a chave fornecida, aperte as porcas de fixação contra a base da máquina de lavar para fixar os pés em posição.

Desloque e centre a máquina de lavar de voltar na sua posição final utilizando as paredes adjacentes como guia.



3-Instalação

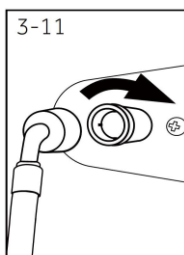
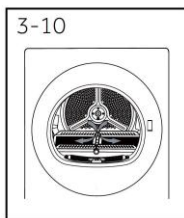


3.5 Instale o suporte de secagem (se necessário)

O suporte de secagem (Fig. 3-9) é utilizado principalmente para secar sapatos e algumas roupas que não são adequadas para rodarem na máquina de secar para reduzir danos nos sapatos e em roupas específicas.

Método de fixação do suporte:

1. Primeiro, dobre o suporte de secagem e coloque-o no tambor superior da máquina de secar;
2. Em seguida, desdobre o suporte de secagem e coloque-o a direito sobre a parede do cilindro da máquina de secar. (Fig. 3-10)

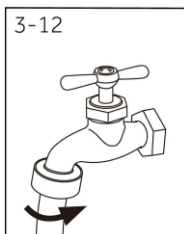


3.6 Ligue à mangueira de entrada

1. Ligue as extremidades retas das mangueiras de entrada às torneiras
Existem anilhas em ambas as extremidades.
2. Conecte as extremidades do cotovelo às válvulas de entrada da máquina de lavar correspondentes (Fig. 3-11). Se estiver presente, a válvula de água quente é laranja para tornar isto mais fácil.
3. Aperte manualmente as extremidades das mangueiras de entrada até que o vedante da mangueira entre em contacto com a face de vedação da torneira (Fig. 3-12).

Continue a apertar mais meia-volta.

4. Certifique-se de que não há vincos na(s) mangueira(s).
5. Abra a(s) torneira(s) e verifique se há fugas. Verifique novamente se há fugas após 24 horas.



3.7 Mangueira de drenagem

Em apartamentos de vários andares ou em qualquer piso superior, a máquina de lavar deve ser instalada num piso equipado com um dreno. A drenagem deve respeitar os regulamentos locais.

Coloque a mangueira de drenagem numa cuba ou num tubo vertical

A guia é utilizada para segurar a mangueira de drenagem sobre a cuba ou tubo vertical (Fig. 3-13).

1. Flexione a guia e puxe a mangueira através dela.
2. Certifique-se de que um máximo de 20 mm da mangueira fica exposta no fim. O fim do tubo de drenagem não deve ser imerso em água.
3. Fixe a guia de mangueira para evitar que se desloque do tubo de enchimento ou da cuba.

Se a mangueira de drenagem for colocada no chão ou se a cuba ou o tubo vertical tiverem uma altura inferior a 800 mm, a máquina de lavar irá escoar continuamente (sifão) enquanto estiver a ser enchida.

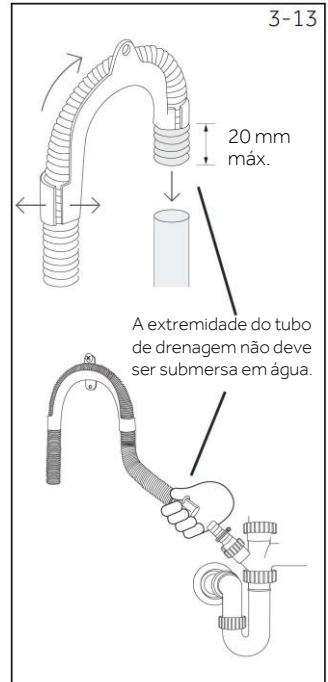
A altura da cuba ou do tubo vertical deve ser no mínimo de 800 mm e no máximo de 1000 mm.

Verifique regularmente se a cuba ou o tubo vertical estão livres de algodão ou de outras obstruções. Isto pode afetar o funcionamento ou provocar inundações.






Conecte a mangueira de drenagem à torneira

A guia da mangueira é utilizada para manter a mangueira de drenagem suficientemente alto para evitar a drenagem contínua (sifonagem).

1. Flexione a guia e puxe a mangueira através dela.
2. Fixe a guia da mangueira a uma parede ou à parede traseira do armário usando um parafuso.
3. Perfure o tampão na torneira para garantir que a máquina de lavar consegue drenar corretamente.
4. Ligue a mangueira de drenagem ao bico da torneira e fixe-a com uma braçadeira de mangueira.
5. Verifique se há fugas.



3.8 Concluir a sua instalação

1. Prima  para ativar a máquina de lavar. Selecione o tambor inferior.
2. Selecione um ciclo "Rápido 15'". Certifique-se de que o tambor está vazio e a porta fechada.
3. Prima  para iniciar. A máquina de lavar começará a encher.
4. Espere até ver água no fundo do tambor.
5. Prima "I" para parar o ciclo e, em seguida, prima  para desligar a máquina de lavar.
6. Prima  novamente, selecione o ciclo "Centrifugação" e toque em . Verifique se a mangueira de drenagem está firmemente fixada ao tubo vertical, à cuba ou à torneira. Observe que a máquina de lavar bombeia a água e centrifuga. A máquina de lavar roupa emite um sinal sonoro para assinalar o fim do ciclo. Quaisquer falhas serão exibidas no ecrã, consulte os 'Códigos de falha'.

3.9 Lista de verificação final

Verifique se fez tudo o que é necessário antes de iniciar a primeira lavagem:

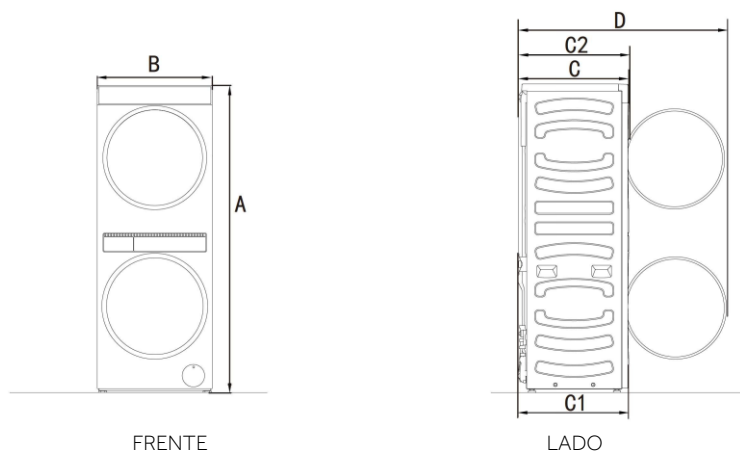
A embalagem e os parafusos de transporte foram retirados?

- 1 A máquina de lavar está corretamente nivelada, os pés estão estendidos e os cantos do armário estão afastados do chão?
- 2 A mangueira de drenagem está enfiada pela guia em U da mangueira (com não mais de 20 mm de extensão) e ligada ao tubo de escoamento ou cuba ou torneira?
- 3 As torneiras foram ligadas?
- 4 A mangueira da água quente está ligada à válvula de água quente marcada com 'H'?
- 5 A mangueira de água fria está ligada à válvula de água fria marcada com 'C'?
- 6 Fez o ciclo de teste? Consulte a secção "Concluir a instalação" acima.
- 7 O cabo de alimentação foi ligado a uma fonte de alimentação adequada e a alimentação foi ligada?
- 8 Efetue o primeiro ciclo com meia carga de detergente e sem roupa, para eliminar os resíduos que permanecem na máquina de lavar provenientes do processo de fabrico.

4.1 Dados técnicos adicionais

	CLC108GNU1
Amperes (máximo)	10A
Volts (V)	220-240V
Hz	50Hz
Potência nominal (W)	2000W

4.2 Dimensões do produto



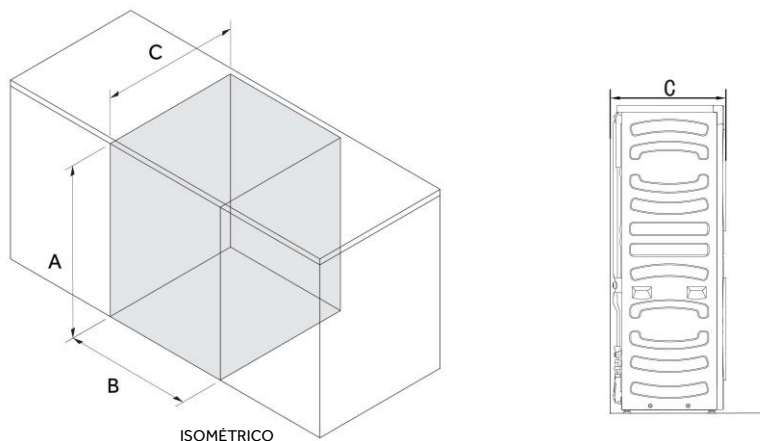
DIMENSÕES DO PRODUTO		MM
A	Altura total*	1600
B	Largura total	600
C	Profundidade do tampo	575
D	Profundidade da porta aberta	1083
C1	Profundidade do fundo	570
C2	Profundidade total**	592
Altura mínima do tubo vertical		600

*A altura exata depende do ajuste do pé

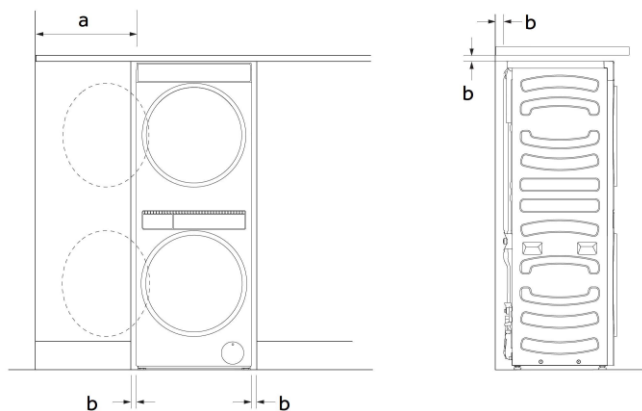
**Incluindo o seletor e a porta (quando fechada)

4-Dados técnicos

4.3 Dimensões da cavidade e da folga



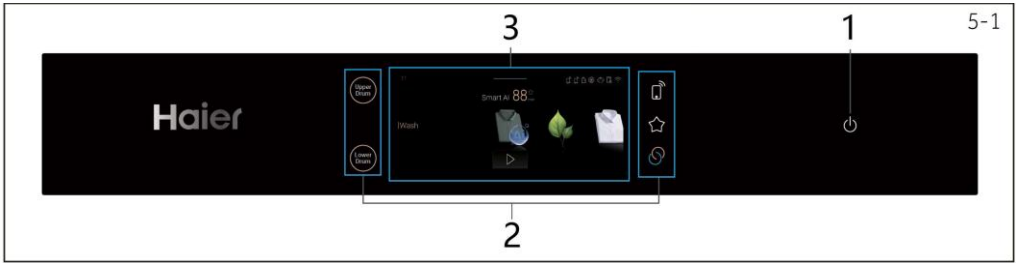
DIMENSÕES DA CAVIDADE		MM
A	Altura mínima da cavidade	1620
B	Largura mínima da cavidade	640
C	Profundidade mínima da cavidade	
⌘	Ao mesmo nível do painel frontal do produto*	610
⌘	No armário	645



DIMENSÕES DE FOLGA		MM
a	Distância mínima da porta da máquina de lavar à parede adjacente	200
b	Folga mínima até ao produto adjacente ou armário*	20

*Aplica-se aos lados, ao topo e à traseira

5-Painel de controlo



1. Botão "Alimentação" 2. O ecrã tátil 3. Botões de função fora do ecrã tátil

5.1 Botão "Alimentação"

Prima o botão de alimentação (Fig. 5-2) para ligar e desligar o produto. Quando o visor acende o ciclo e as opções predefinidas; em ambientes com pouca luz, o visor mostra os modificadores possíveis e as opções selecionáveis.



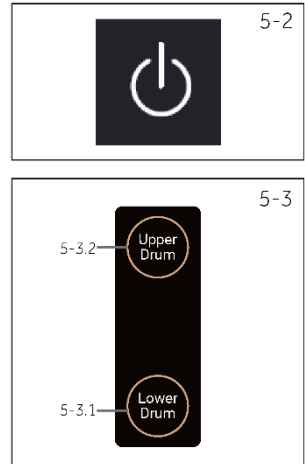
5.2 Botões de função fora do ecrã tátil

Ao remover a operação no ecrã tátil, existem cinco botões adicionais disponíveis para operar fora do ecrã:

5.2.1 Botão "Tambor superior" e "Tambor inferior"

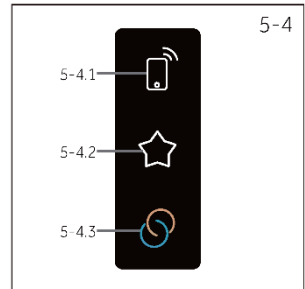
Toque no ícone "Tambor inferior" (Fig. 5-3.1) para selecionar o programa e a função correspondentes do tambor inferior e ajustar os parâmetros do tambor inferior.

Toque no ícone "Tambor superior" (Fig. 5-3.2) para selecionar o programa e a função correspondentes ao tambor superior e ajustar os parâmetros do tambor superior. (Depois de tocar no ícone "Tambor superior", toque em "Secar" no ecrã tátil para utilizar o programa de secagem do tambor superior, e toque em "Cuidado" no ecrã tátil para utilizar o programa de cuidado da roupa do tambor superior.)



5.2.2 Botão "📶", "☆" e "🔄"

Selecione o tambor desejado e prima brevemente este botão para ativar/desativar o controlo remoto do aparelho através da aplicação hOn (fig. 5-4.1).



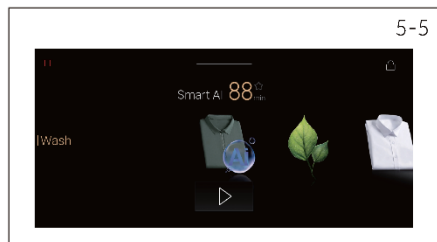
NOTA: Para iniciar o procedimento de emparelhamento, siga as instruções da aplicação. Para mais informações, consulte o capítulo 6 da "Aplicação hOn" dedicada.

Toque no ícone "☆" na interface de seleção do programa e o ícone mudará para "★" indicando que o programa selecionado e a sua configuração foram marcados. Ao tocar no ícone " " (Fig. 5-4.2) no lado direito do ecrã tátil, o programa anteriormente marcado e a sua configuração podem ser apresentados. Prima a tecla " " nesta altura e o programa será executado de acordo com o parâmetro definido pelo marcador original. Só pode ser recolhido um conjunto de parâmetros para o mesmo programa. Só pode ser recolhido um conjunto de parâmetros para o mesmo programa.

5-Painel de controlo

Utilize a função Smart-Combi para pré-aquecer o tambor da máquina de secar e eliminar a necessidade de selecionar um programa de secar. Quando o ciclo de lavagem pretendido estiver selecionado, prima o botão " " (Fig. 5-4.3) para ativar a função antes de iniciar o ciclo. O ciclo selecionado será automaticamente escolhido para a função de secar e o tambor superior do secador será pré-aquecido durante os últimos 15 minutos do ciclo de lavagem. Quando a lavagem estiver concluída, coloque a roupa no tambor da máquina de secar e execute o programa de secagem.

*Alguns programas não podem ser selecionados, consulte a visualização real da interface.

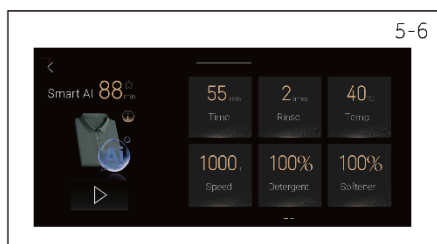


5.3 O ecrã tátil

Este produto adota o controlo total do ecrã tátil. O tambor superior é utilizado para a secagem e tratamento da roupa e o tambor inferior é utilizado para a lavagem da roupa.

Deslizando ou tocando no ecrã do visor, pode selecionar o programa de lavagem da roupa, o programa de secagem e o programa de tratamento da roupa e completar as definições dos parâmetros (Fig. 5-5). Cada tambor só pode executar um programa e pode usar os programas de lavagem e de secagem ao mesmo tempo, mas não pode utilizar os programas de secagem e de tratamento da roupa ao mesmo tempo. O visor apresenta as seguintes informações:

- ▶ Tempo de lavagem / secagem
- ▶ Atraso do tempo final
- ▶ Códigos de erro e informações de serviço
- ▶ Botões de função
- ▶ Velocidade, temperatura, etc



5.3.1 Seleção do programa de lavagem e definição de parâmetros

De acordo com a roupa para lavar diária da família, o tambor inferior está equipado com 16 programas de lavagem.

Depois de selecionar o programa, o utilizador pode tocar no botão " " por baixo do programa para o iniciar. Em alternativa, o utilizador pode entrar na interface de definição de parâmetros tocando no ícone do programa para modificar os parâmetros de lavagem (Fig. 5-6) (Fig. 5-7). Os parâmetros ajustáveis do programa incluem:

Ajuste de "Tempo": Ajustar o tempo de lavagem do programa. Deve ser ajustado após selecionar "Temp." e, em seguida, "Enxaguamento": Ajuste o número de lavagens até 5 vezes.

"Temp." Ajuste: ajuste a temperatura de aquecimento da água.

Ajuste "Velocidade": ajuste a velocidade de desidratação.

Definição "Detergente": ajuste a quantidade de detergente, o pequeno ícone no canto superior direito apresenta a quantidade restante de detergente no dispensador e o detergente médio. Quando o modo é ajustada para "DESLIGADO", a função de distribuição de detergente é desativada.

Definição "Amaciador": Ajuste a quantidade de amaciador, o ícone de carga pequena no canto superior direito pode apresentar o distribuidor e o amaciador restante. Quando a engrenagem é ajustada para "DESLIGADO", a função de distribuição de amaciador de roupa é desativada.

Definição "UV": Durante a lavagem e o enxaguamento, ligue e desligue a função de tratamento UV. A utilização da função de tratamento UV reduzirá as bactérias e os microrganismos na água, proporcionando um ambiente de lavagem mais limpo e estéril.

Definição "Manchas": Selecione o tipo de nódoa a ser lavada na roupa.

Ajuste "Atraso": definir a hora de início do atraso de lavagem. Evite utilizar esta função em artigos húmidos e de cores fortes. Porque pode causar perda de cor.

Ajuste de "Ultra Fresh": Ative ou desative a função de janela de respiração. Utilize a função de janela de respiração para trocar o ar no interior do cilindro com o ar exterior, eliminar eficazmente os odores, garantir ar fresco no interior do cilindro e evitar bolor na roupa.

Ajuste "adicional": Algumas características adicionais selecionadas:

Água Plus, aumenta o nível e a quantidade de água durante a lavagem e o enxaguamento.

Intensivo, aumenta o tempo de lavagem, adequado para lavar roupa suja.

Molhas, aumenta o tempo de molha, adequado para lavar roupa suja.

Lavagem noturna, adequada para lavar roupa à noite. Quando a função "Lavagem noturna" está ativada, o som de aviso da máquina de lavar roupa é desligado e, ao premir o botão "Som do botão", o som não é ativado nesse momento.

Energy Plus, poupança de energia, adequado para lavar roupa pouco suja.

Anti-alérgico, aumenta a temperatura da água de lavagem, esteriliza e elimina os ácaros.

*Diferentes programas têm diferentes parâmetros de programa para escolher, consulte o ecrã da interface real.

5.3.2 seleção do programa de secagem e definição dos parâmetros

De acordo com a roupa para lavar do dia-a-dia da família, estão definidos 16 programas de secagem no tambor. Depois de selecionar o programa,

o utilizador pode tocar no botão ">" por baixo do programa para o iniciar (Fig. 5-8). Em alternativa,

o utilizador pode entrar na interface de definição de parâmetros tocando no ícone do programa para

modificar os parâmetros de secagem. (Fig. 5-8)

Os parâmetros ajustáveis do programa incluem:

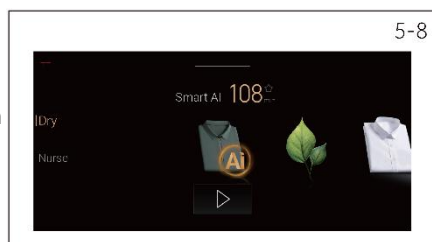
Ajuste do "Nível de secagem" Ajuste a secagem do programa para secar a roupa. Existem quatro modos à escolha: "Pronto a engomar", "Pronto a vestir", "Guarda-roupa" e "Extra seco".

"Temp." Ajuste: Ajuste a temperatura ambiente no tambor de secagem. Há três modos para escolher: "Baixa", "Média" e "Alta".

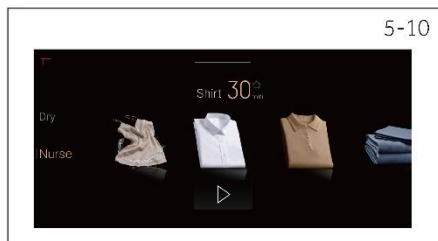
"Flexy Air" Ajuste a velocidade do ar no tambor quando estiver a secar roupa. Existem 5 níveis para escolher.

Ajuste "Atraso": Defina o tempo para atrasar o início do programa de secagem.

*Diferentes programas têm diferentes parâmetros de programa para escolher, consulte o ecrã da interface real.



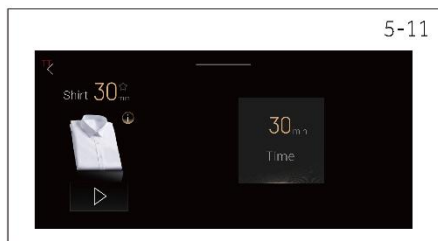
5-Painel de controlo



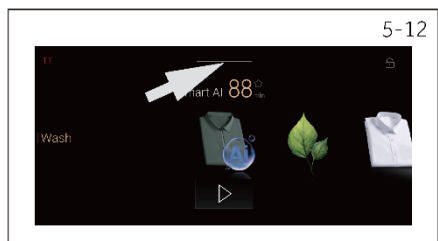
5.3.3 Seleção do programa de cuidado da roupa e definição de parâmetros

De acordo com o cenário dos cuidados diários com a roupa, existem 6 programas de cuidado da roupa criados no tambor superior. Depois de selecionar o programa, os utilizadores podem tocar em "▶" por baixo do programa para o iniciar;

(Fig. 5-10) também pode entrar na interface de definição de parâmetros tocando no ícone do programa para modificar os parâmetros de secagem (Fig. 5-11). Os parâmetros ajustáveis do programa incluem: Ajuste "Tempo": Ajustar o tempo para o programa de cuidado da roupa.



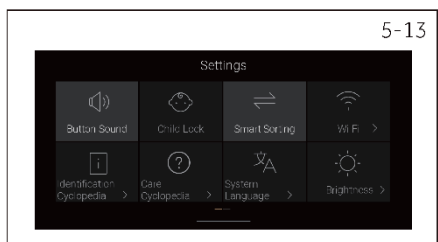
*Diferentes programas têm diferentes parâmetros de programa para escolher, consulte o ecrã da interface real.



5.4 Definições do menu pendente

Ao deslizar para baixo "—" no ecrã, abre o menu pendente para definições adicionais (Fig. 5-12). Há um total de 9 definições à escolha (Fig. 5-13) (Fig. 5-14).

Botão "Som do botão": o som de alerta para ligar ou desligar a máquina. Quando o ícone exibe "🔊" indica que o som de aviso está ligado. Agora, quando se prime um botão na máquina, quando o programa termina ou quando ocorre um alarme é emitido um som de aviso. Quando o ícone apresenta "🔇", indica que o modo silencioso está ativado. Agora, quando se prime um botão na máquina, quando o programa termina ou quando ocorre um alarme não é emitido um som de aviso. Se a máquina for reiniciada, as definições anteriores serão mantidas até que este botão seja repostado.



Botão "Tranca de segurança infantil": Ligar ou desligar a tranca de segurança infantil. Toque no ícone e, quando o fundo do ícone ficar cinzento claro, significa que a tranca de segurança infantil foi ativada. Neste momento, apenas o botão de alimentação pode ser operado.

Se ocorrer um alarme de falha, pode operar para confirmar as informações do alarme de falha. Após o fim do programa, a tranca de segurança infantil será automaticamente desativada. Se a função de tranca de segurança infantil não for desativada na interface de definições, a função de tranca de segurança infantil será ativada por predefinição na próxima vez que o programa for executado. Depois de executar o programa durante 1 minuto, a tranca de segurança infantil continuará a ser ativada.

Se a tranca de segurança infantil estiver ativada e deixar de ser necessária, prima e mantenha a função de tranca de segurança infantil, de acordo com a indicação no ecrã, durante 3 segundos para cancelar a tranca de segurança infantil e, em seguida, toque no respetivo ícone na interface de definições para desligar a função de tranca de segurança infantil. Se a função de tranca de segurança infantil não estiver desativada na interface de definições e o ecrã deixar de ser utilizado. Quando o fundo do ícone fica cinzento escuro, indica que a função da tranca de segurança infantil foi desativada.

Botão "Ordenação inteligente": Para ativar ou desativar a função de ordenação inteligente, toque no ícone e, quando o fundo do ícone ficar cinzento claro, significa que a função de ordenação inteligente foi ativada. O sistema ordena os programas pela ordem apresentada de acordo com a frequência de utilização do utilizador; a ordem do programa de secagem do tambor superior, do programa de tratamento da roupa do tambor superior e do programa de lavagem do tambor inferior é ordenada respetivamente; quando o fundo do ícone fica cinzento-escuro, significa que a função de ordenação inteligente foi desativada.

Botão "Wi-Fi": É utilizado para fazer reset às credenciais do Wi-Fi.

Botão "Enciclopédia de identificação": Prima este botão pode mostrar o significado de alguns ícones nas etiquetas das roupas, e os utilizadores podem definir os parâmetros do programa de acordo com as instruções dos ícones.

Botão "Enciclopédia de cuidados": Prima este botão para visualizar informações relevantes sobre a instalação, o funcionamento, a manutenção, o tratamento da roupa e os alarmes do centro de lavagem.

Botão "Língua do sistema": É possível alterar a língua da interface de operação.

Botão "Brilho": utilizado para alterar o brilho do ecrã do visor, tocando ou fazendo deslizar os indicadores para a esquerda e para a direita pode ajustar o brilho do ecrã.

Botão "Repor": Prima este botão para repor o sistema no seu estado de fábrica.

6- Aplicação hOn

6.1 Informações gerais

Este aparelho está equipado com tecnologia Wi-Fi para controlo remoto através da aplicação hOn.



AVISO!

Siga as precauções de segurança indicadas neste manual, mesmo quando utilizar o aparelho através da aplicação. O cumprimento destas instruções é essencial para uma utilização segura.

6.2 Requisitos

1. **Rede Wi-Fi:** É necessário um router compatível com 802.11b/g/n e banda de 2,4 GHz. As redes que funcionam a 5 GHz e as redes públicas não são suportadas. O nome da rede (SSID) deve ter entre 1 e 31 caracteres e a palavra-passe entre 8 e 64 caracteres. As opções de encriptação incluem aberto, WPA-PSK e WPA2-PSK.
2. **Dispositivos compatíveis:** A aplicação está disponível para dispositivos Android, iOS e Huawei, tanto em tablets como em smartphones.
3. **Posicionamento:** instale o aparelho numa área com um sinal Wi-Fi forte.

Especificações técnicas Wi-Fi:

- Frequência: 2400 MHz - 2483.5 MHz
- Potência máx.: 20 dBm
- Padrão: IEEE802.11b/g/n & BLE V4.2

6.3 Descarregar e instalar a aplicação hOn

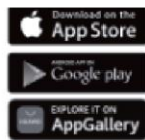
Existem duas formas de obter a aplicação hOn:

1. A partir da App Store do seu Smartphone

- Digitalize o código QR abaixo ou visite go.haier-europe.com/download-app.
- Siga as instruções do seu dispositivo para descarregar e instalar.



Descarregar
a aplicação




2. Diretamente do seu aparelho:

a. Primeira ligação:

1. Ligue o aparelho.
2. Selecione a sua língua preferida.
3. Aparecerá um código QR no ecrã: digitalize-o para descarregar a App hOn.

b. Ligação subsequente:

1. Ligue o aparelho.
2. Prima o botão  no painel de controlo.
3. Aparecerá um código QR no ecrã: digitalize-o para descarregar a App hOn.

Nota: Registo




A criação de um perfil (registo) só é necessária na primeira utilização ou se a conta tiver sido eliminada/desativada. Para utilizações subseqüentes, basta iniciar sessão com o seu endereço de e-mail e a sua palavra-passe. Use o modo Demo na aplicação para explorar as funcionalidades Wi-Fi.

6.4 Emparelhar aparelhos




Nota: A rede doméstica tem de estar definida para 2,4 GHz; as redes que funcionam a 5 GHz não são suportadas. Certifique-se de que o seu smartphone está ligado à mesma rede Wi-Fi de 2,4 GHz que pretende utilizar para configurar o aparelho.

1. Abra a aplicação hOn, crie um novo perfil (ou inicie sessão se já tiver um).
2. Toque em "Adicionar aparelho" e siga as instruções no ecrã do seu smartphone para concluir a configuração.

6.5 Ativação do controlo remoto para o tambor inferior

1. Certifique-se de que o router está ligado e conectado à Internet.
2. Ponha a roupa e feche a porta.
3. Ligue o aparelho.
4. Prima o botão .
5. Prima brevemente o botão . A porta fecha-se.
6. Inicie o ciclo através da aplicação.
7. O controlo remoto também pode ser ativado durante o ciclo, premindo brevemente o botão .



6.6 Ativação do controlo remoto para o tambor superior

1. Certifique-se de que o router está ligado e conectado à Internet.
2. Ponha a roupa e feche a porta.
3. Ligue o aparelho.
4. Prima o botão .
5. Prima brevemente o botão .
6. Inicie o ciclo através da aplicação.
7. O controlo remoto também pode ser ativado durante o ciclo, premindo brevemente o botão .



Nota: Expiração do controlo remoto

É possível enviar um comando a partir da aplicação até 24 horas após ativação do controlo remoto.

6.7 Desativação do controlo remoto para o tambor inferior

1. Durante um ciclo, é possível desativar o controlo remoto premindo brevemente o botão ; o ciclo continuará. Pode ver o estado do ciclo na aplicação, mas não poderá enviar comandos (por exemplo, parar/pausa).
2. Para o tambor inferior, se todas as condições de segurança forem cumpridas, pode abrir a porta depois de a função de controlo remoto ter sido desativada.
3. Para retomar o controlo remoto através da aplicação, certifique-se de que a porta está fechada e, em seguida, prima brevemente o botão  novamente.

6.8 Desativação do controlo remoto do tambor superior

1. Durante um ciclo, é possível desativar o controlo remoto premindo brevemente o botão ; o ciclo continuará. Pode ver o estado do ciclo na aplicação, mas não poderá enviar comandos (por exemplo, parar/pausa).
2. Para o tambor superior, pode abrir a porta assim que a função de controlo remoto estiver desativada.
3. Para retomar o controlo remoto através da aplicação, certifique-se de que a porta está fechada e, em seguida, prima brevemente o botão  novamente.

6.9 Fim do ciclo com o controlo remoto

1. No fim do ciclo, a porta só pode ser aberta se todas as condições de segurança estiverem cumpridas e o controlo remoto estiver desativado.
2. Após 2 minutos, o aparelho desliga-se automaticamente.

6.10 Desligar o módulo Wi-Fi e limpar as credenciais de rede






Para eliminar as informações de rede Wi-Fi guardadas e desligar o módulo Wi-Fi:

1. Verifique se o aparelho está ligado.
2. Sem iniciar um ciclo, aceda ao menu de **definições do aparelho**.
3. Navegue até à **secção Wi-Fi** e selecione a opção para fazer **reset às credenciais do Wi-Fi**. O sistema pedir-lhe-á que confirme a operação.
4. Toque em para prosseguir com a reposição, ou em para abortar a operação.
5. As informações de rede armazenadas são eliminadas. Para sair, selecione um programa de lavagem ou desligue o aparelho.
6. Para reconectar o aparelho, remova-o da aplicação hOn e inicie um novo procedimento de emparelhamento.

Nota: Utilize este procedimento apenas se pretender vender o aparelho.

Programa de lavagem

Programa	Desenhado para	Carga máxima de lavagem em kg	Temperatura em °C	Velocidade de centrifugação em rpm
Smart AI	Adequado para a lavagem inteligente de roupa de algodão, linho, fibras químicas e outros materiais.	10	Frio, 20, 30, 40, 60	0,400,600,800, 1000,1200
Eco 40-60	/	10	Frio, 20, 30, 40, 60	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Camisas	Camisas laváveis à máquina, feitas de algodão ou de misturas de algodão.	3	Frio, 20, 30, 40	0,400,600,800, 1000
Algodão	Roupa com sujidade normal feita de algodão.	10	Frio, 20, 30, 40, 60, 90	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Sintéticos	Adequado para a lavagem de roupa com fibras químicas	5	Frio, 20, 30, 40, 60	0,400,600,800, 1000,1200
Delicados	Adequado para lavar roupas ultra-delicadas.	3	Frio, 20, 30	0,400,600
Roupas bebé	Adequado para lavar roupa de criança que pode ser lavada na máquina.	5	Frio, 20, 30, 40, 60, 90	0,400,600,800, 1000,1200
Cuidado alergias	Utilizado para a remoção de ácaros a alta temperatura e lavagem de roupa de algodão, linho e fibras químicas, não adequado para vestuário de lã e seda	5	60,90	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Rápido 15'	Apenas adequado para lavar roupa de algodão, linho e fibras químicas que não esteja demasiado suja.	1	Frio, 20, 30, 40	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Lãs	Adequado para lavar roupa de lã lavável na máquina.	2,5	Frio, 20, 30, 40	0,400,600,800
Centrifugação	Apenas desidratar e centrifugar a roupa	10	/	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Algodão 20°C	Roupa com sujidade normal feita de algodão.	10	20	0,400,600,800, 1000,1200,1400
Carga XXL	Artigos volumosos com sujidade normal, como casacos.	7	Frio, 20, 30, 40, 60	0,400,600,800, 1000
Edredão	Adequado para lavar roupas acolchoadas laváveis na máquina	2,5	Frio, 20, 30, 40	0,400,600,800
Lavagem do tambor	Programa extra quente para limpar a máquina de lavar.	/	90	/
Desporto	Adequado para lavar roupa de desporto lavável na máquina	3	Frio, 20, 30, 40	0,400,600,800, 1000

Carga líquida	Programa	 (kg)	 (HH:MM)	ENERGY  (kWh/Ciclos)	 (L/Ciclos)	Temperatura máx (°C)	Velocidade efetiva (rpm)	 Teor de humidade residual (%)
10 kg	Eco 40-60	10,0	3:58	0,505	68,0	27	1330	53,0
	Eco 40-60	5,0	2:58	0,285	44,0	25	1330	53,0
	Eco 40-60	2,5	2:48	0,195	30,0	25	1330	55,0
	Algodão 20°C	10,0	0:53	0,300	80,0	20	1000	65,0
	Algodão 60°C	10,0	1:46	2,000	80,0	57	1330	55,0
	Lãs 30°C	1,0	0:45	0,380	40,0	30	800	37,0
	Rápido 15' 30°C	1,0	0:23	0,380	40,0	30	1000	65,0

7-Programas



As informações sobre modelos específicos estão disponíveis na base de dados de produtos no seguinte link: <https://eprel.ec.europa.eu/>. Basta procurar o número de identificação do modelo, que pode ser encontrado na etiqueta do produto no campo "Mod.".

Os programas mais eficientes em termos de consumo de energia são geralmente os que funcionam a temperaturas mais baixas e com maior duração.

O ruído e a humidade residual são afetados pela velocidade de centrifugação: quanto maior for a velocidade de centrifugação na fase de centrifugação, maior será o ruído e menor será o teor de humidade residual.

Programa de secagem

Programa	Desenhado para	Carga máxima de secagem, em kg
Smart AI	Ciclo de deteção automática para roupas de algodão.	8
Eco	Ciclo de eficiência energética	8
Camisas	Ciclo de deteção automática para camisas que podem ser secas na máquina.	2,5
Algodão	Ciclo de deteção automática para roupas de algodão.	8
Sintéticos	Adequado para secar vestuário de fibras químicas resistentes ao calor.	3
Delicados	Ciclo de auto-sensibilização suave para roupas delicadas.	3
Roupas bebé	Adequado para secar roupa de criança resistente ao calor.	3
Secagem especial	Adequado para roupas que necessitam de secagem em estendal.	1
Rápido 30'	Adequado para a secagem rápida de pequenas quantidades ou de roupas leves de fibra química ou de algodão, com um tempo de programa curto.	1
Lãs	Adequado para secar roupa de lã lavável na máquina.	1
Temporizador	Adequado para a secagem temporizada de roupas que podem ser secas num tambor (exceto seda, lã e têxteis domésticos), o tempo de secagem pode ser selecionado de acordo com o peso e o teor de humidade das roupas.	/
Exterior	Adequado para secar vestuário de exterior, como corta-ventos que podem ser secos em tambor.	2,5
Carga XXL	Adequado para secar peças de roupa grandes laváveis na máquina.	4
Edredão	Adequado para secar roupas como blusões e coletes de penas que podem ser secos num tambor.	2
Toalhas	Adequado para secar têxteis domésticos resistentes ao calor, como toalhas de banho.	3
Desporto	Adequado para secar roupa de desporto lavável na máquina.	3

Carga líquida	Programa	Humidade residual em %	 (kg)	 (HH:MM)	ENERG (kWh/Ciclos)	Humidade final (%)
8 kg	Eco	aprox. 60	8,0	3:58	1,20	2,0
	Eco	aprox. 60	4,0	2:28	0,72	2,0
	Algodão Extra seco	aprox. 60	8,0	3:58	2,41	0
	Algodão Guarda-roupa	aprox. 60	8,0	1:05	2:16	0
	Algodão Pronto a vestir	aprox. 60	8,0	1:45	1,65	2,0
	Algodão Pronto a engomar	aprox. 60	8,0	2:33	1,61	12,0
	Sintéticos Extra seco	aprox. 40	3,0	1:21	0,72	0
	Sintéticos Guarda-roupa	aprox. 40	3,0	1:12	0,67	0
	Sintéticos Pronto a vestir	aprox. 40	3,0	1:04	0,59	2,0
	Sintéticos Pronto a engomar	aprox. 40	3,0	0:47	0,50	12,0
	Delicados Extra seco	aprox. 40	3,0	1:02	0,68	0
	Delicados Guarda-roupa	aprox. 40	3,0	1:00	0,63	0
	Delicados Pronto a vestir	aprox. 40	3,0	0:56	0,62	2,0
	Delicados Pronto a engomar	aprox. 40	3,0	0:48	0,43	12,0

As informações sobre modelos específicos estão disponíveis na base de dados de produtos no seguinte link: <https://eprel.ec.europa.eu/>.

Basta procurar o número de identificação do modelo, que pode ser encontrado na etiqueta do produto no campo "Mod.".

Programa de cuidado

Programa	Desenhado para
Sintéticos	Adequado para remover pó, remover odores, manter a maciez e cuidar de fibras sintéticas.
Mistos	Adequado para remover pó, remover odores, manter a maciez e cuidar de algodão e linho, fibras sintéticas, etc.
Delicados	Adequado para remover pó, remover odores, manter a maciez e cuidar de roupas leves e finas.
Camisas	Adequado para aquecimento de roupa, desumidificação e melhoria de camisas de algodão e camisas com mistura de algodão.
Lãs	Adequado para remover pó, remover odores, manter a maciez e cuidar de lãs.
Carga XXL	Adequado para remover pó, remover ácaros, manter a maciez e cuidar de peças de grandes dimensões.

1. Por favor, mantenha as roupas naturalmente esticadas quando as colocar.
2. Recomenda-se tratar separadamente as roupas de adulto:
3. Recomenda-se que a quantidade de roupa de bebé não exceda 5 peças de cada vez.
4. Não coloque demasiadas peças ou peças demasiado grandes, especialmente tecidos de seda, colchas de seda, etc.

Na interface de seleção dos parâmetros do programa, toque em "ⓘ" no ícone do programa, clique em "ⓘ Descrição do programa" ou "Sugestões de lavagem" ("Sugestões de secagem" para programas de secagem e cuidado da roupa) para exibir a descrição do programa e as precauções. Se existirem diferenças entre a descrição ilustrada no manual e a máquina completa, consulte a descrição apresentada na máquina completa.

Verifique a etiqueta energética para obter informações sobre o consumo de energia.

O consumo de energia real pode diferir do declarado, consoante as condições locais. A temperatura real da água pode diferir da temperatura indicada para o ciclo.

Cuidados com a lã Woolmark

O ciclo de secagem da lã desta máquina foi testado e aprovado pela The Woolmark Company. O ciclo é adequado para secar peças de vestuário de lã com a indicação "lavagem à mão", desde que as peças de vestuário sejam lavadas num ciclo de lavagem à mão aprovado pela Woolmark e secas de acordo com as instruções emitidas pelo fabricante desta máquina M2505.

O ciclo de lavagem de lã desta máquina foi testado e aprovado pela The Woolmark Company para a lavagem de peças de vestuário de lã com a indicação "lavagem à mão", desde que as peças de vestuário sejam lavadas de acordo com as instruções da etiqueta da peça e com as instruções emitidas pelo fabricante desta máquina de lavar roupa. M2421.



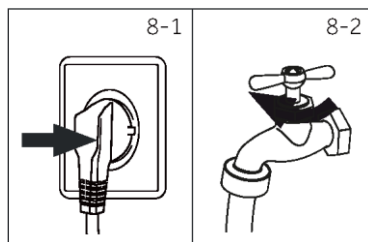
8-Preparação

8.1 Rede elétrica

Ligue a máquina de lavar roupa a uma fonte de alimentação (220V / 50Hz; Fig. 8-1). Consulte também a secção Instalação.

8.2 Ligação de água

- ▶ Antes de efetuar a conexão, verifique a limpeza e a clareza da entrada de água.
- ▶ Ligue a torneira (Fig.8-2).



Nota: Estanqueidade

Antes da utilização, verificar se existem fugas nas juntas entre a torneira e a mangueira de entrada, abrindo a torneira.

8.3 Preparação para a lavagem

- ▶ Separe a roupa de acordo com o tecido (algodão, sintéticos, lã ou seda, etc.) e com o grau de sujidade (Fig. 8-3). Prestar atenção às etiquetas de cuidados das etiquetas de lavagem.
- ▶ Separar a roupa branca da roupa de cor. Lavar primeiro à mão os têxteis de cor para verificar se desbotam ou escorrem.
- ▶ Esvaziar os bolsos (chaves, moedas, etc.) e retirar os objetos decorativos mais duros (por exemplo, broches), bem como os objetos inflamáveis (lenços de papel, isqueiros, fósforos, etc.).
- ▶ As peças de vestuário sem bainhas, as peças delicadas e os tecidos finos, como cortinados, devem ser colocados num saco de lavagem para cuidar desta roupa delicada (é preferível lavar à mão ou a seco).
- ▶ Feche os fechos de correr, os fechos de velcro e os ganchos e certifique-se de que os botões estão bem cosidos.
- ▶ Coloque peças sensíveis, como a roupa sem bainha firme, a roupa interior delicada (lingerie) e peças pequenas, como meias, cintos, soutiens, etc., num saco de lavagem.
- ▶ Desdobrar grandes peças de tecido, como lençóis, colchas, etc.
- ▶ Virar do avesso as gangas e os tecidos estampados, decorados ou com muita cor; eventualmente, lavar separadamente.

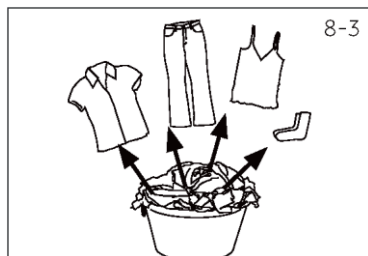






























Tabela de cuidados

Lavagem		
 Lavável até 95 °C em processo normal	 Lavável até 60 °C em processo normal	 Lavável até 60 °C em processo suave
 Lavável até 40 °C em processo normal	 Lavável até 40 °C em processo suave	 Lavável até 40 °C em processo muito suave
 Lavável até 30 °C em processo normal	 Lavável até 30 °C em processo suave	 Lavável até 30 °C em processo muito suave
 Lavar à mão no máximo. 40 °C	 Não lavar	
Branqueamento		
 Qualquer branqueamento permitido	 Apenas oxigénio/ não cloro	 Não branquear
Secagem		
 Possibilidade de secagem à temperatura normal	 Possibilidade de secagem à máquina a uma temperatura mais baixa	 Não secar na máquina
 Secagem em linha	 Secagem plana	
Passar a ferro		
 Passar a ferro a uma temperatura máxima até 200 °C	 Passar a ferro a uma temperatura média até 150 °C	 Passar a ferro a uma temperatura baixa, até 110 °C: sem vapor (o engomar a vapor pode causar danos irreversíveis)
 Não passar a ferro		
Cuidados profissionais com os têxteis		
 Limpeza a seco com tetracloroetano	 Limpeza a seco em hidrocarbonetos	 Não limpar a seco
 Limpeza profissional a húmido	 Não limpar com água por profissionais	

8-Preparação

8.4 A carregar o tambor inferior da máquina de lavar

- ▶ Ponha a roupa na máquina peça a peça.
- ▶ Não encha demasiado. Atenção às diferenças de carga máxima consoante os programas! Regra geral para carga máxima: Mantenha uma distância de 15 cm entre a carga e o topo do tambor.
- ▶ Feche a porta com cuidado. Certifique-se de que nenhuma peça de roupa fica presa.



CUIDADO!

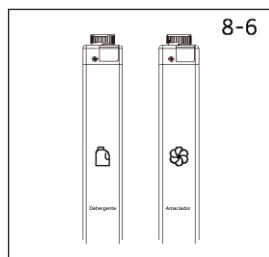
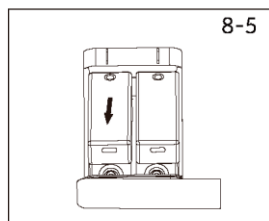
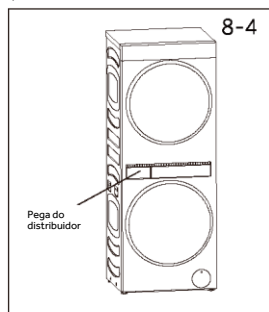
Os objetos não têxteis, bem como os objetos pequenos, soltos ou com arestas vivas podem provocar avarias e danos no vestuário e no aparelho.

8.5 Seleção do detergente

- ▶ A eficiência e o desempenho da lavagem são determinados pela qualidade do detergente utilizado.
- ▶ Utilize apenas detergente aprovado para lavagem na máquina.
- ▶ Se necessário, utilize detergentes específicos, por exemplo, para tecidos sintéticos e de lã.
- ▶ Ver sugestões para autocolantes de detergente de bancada.
- ▶ Não utilize produtos de limpeza a seco, como o tricloroetileno e produtos semelhantes.

8.6 Adicionar detergente e amaciador

1. Pressione o punho do distribuidor no centro da máquina para retirar a caixa do distribuidor (Fig. 8-4).
2. Puxe a caixa do dispensador para a posição adequada e levante o dispensador por baixo do tampão macio de borracha com a mão na parte inferior da caixa e, em seguida, puxe a caixa do dispensador para fora na direção da seta (Fig. 8-5).
3. Desenrosque a tampa da caixa dispensadora para a esquerda, adicione o detergente especial e o amaciador de roupa à caixa dispensadora correspondente, aperte a tampa para a direita e preste atenção ao aperto da tampa no local para evitar fugas (Fig. 8-6).
4. Após a adição estar concluída, reinstale a caixa do dispensador na caixa do dispensador e volte a colocar a caixa do dispensador no lugar.



Nota:

- ▶ Não utilize demasiado detergente ou amaciador. Siga as instruções da embalagem do detergente.
- ▶ Encha sempre o detergente imediatamente antes do início do ciclo de lavagem.
- ▶ O detergente líquido concentrado deve ser diluído antes de ser adicionado.
- ▶ Escolha cuidadosamente as definições do programa de acordo com os símbolos de cuidados em todas as etiquetas da roupa e de acordo com a tabela de programas.

i Nota: Primeira lavagem

Recomenda-se que, antes de utilizar o produto, efetue um ciclo de algodão com uma temperatura de lavagem de 95° C e uma velocidade de centrifugação de 800 rpm sem qualquer carga para reduzir os odores.

8.7 Terminar um ciclo de lavagem

Quando um ciclo de lavagem tiver terminado, recomenda-se que a carga seja retirada o mais rapidamente possível para evitar mais rugas.

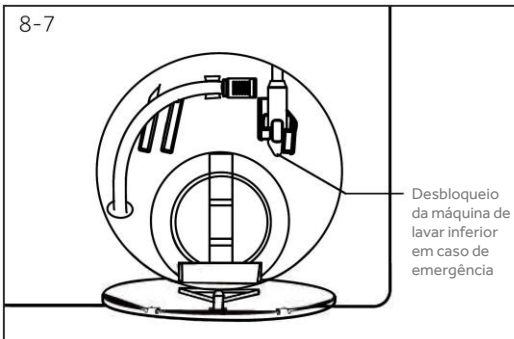
Abra a porta para evitar a formação de humidade e de odores.

Para pausar um ciclo, prima "||". O botão começa a piscar. Prima novamente para retomar o ciclo.

Para dar fim a um ciclo antes de este estar concluído, prima "I" para fazer uma pausa no ciclo e em seguida desligue o produto mantendo premido o botão " " durante 2 segundos. Se ainda houver água no tambor, recomenda-se executar o ciclo de "Centrifugação" para drenar a água.

i Nota: Trinco da porta

- ▶ Por razões de segurança, quando um ciclo de lavagem é iniciado, a porta do tambor inferior da máquina de lavar roupa fica bloqueada. Só é possível abrir a porta no fim de um ciclo ou quando um ciclo é cancelado corretamente e o produto se encontra num estado seguro.
- ▶ A máquina de lavar roupa está num estado seguro, com o nível de água abaixo da janela, a temperatura do tambor abaixo de 55 °C e a centrifugação desligada.



8.8 Em caso de emergência

Em caso de emergência (como uma falha de energia), pode abrir manualmente o fecho da porta para retirar a sua carga.

Se o nível de água da máquina de lavar roupa com tambor inferior for superior à abertura da porta, escoe primeiro a água do tambor. Veja o processo descrito em "Filtro da bomba". Abra a porta do filtro do dreno (Fig. 8-7) e puxe a alavanca até que a porta seja desbloqueada com um leve clique.

i Nota: Modo de espera

Para poupar energia, o produto entrará no modo de espera e o visor desligar-se-á após 2 minutos de inatividade.

8-Preparação

8.9 Preparação da máquina de secar

Separe os artigos em cargas semelhantes e em cargas que provavelmente demorarão tempos semelhantes a secar. Isto evita a possibilidade de alguns artigos ficarem demasiado secos enquanto outros ainda estão húmidos. Sempre que possível, separe as peças coloridas da roupa branca, especialmente quando são novas. O desbotar das cores pode ser um problema, especialmente se pretender ativar um atraso no início do ciclo de secagem. As etiquetas de cuidados das peças de vestuário fornecem informações valiosas sobre o tipo de tecido e como devem secar. Siga sempre as indicações presentes nas etiquetas do vestuário.

Requisitos do artigo/ Secagem	Ciclo sugerido	Comentários
Toalhas	Toalhas	As toalhas produzem muito algodão e é melhor secá-las separadamente.
Lençóis, fronhas	Roupa de cama	Certifique-se de que as aberturas estão abotoadas/fechadas antes de as colocar na máquina de secar.
Tecidos delicados e finos	Delicados	É possível reduzir ainda mais o nível de secagem para o nível húmido em artigos muito delicados.
Roupas mistas	Algodão ou Sintéticos	Certifique-se de que os artigos podem suportar o calor com segurança.

8.10 Antes de carregar

- ▶ Verifique se há objetos nos bolsos que possam danificar a roupa ou ficar presos na máquina de secar. Feche os fechos de correr, os ganchos, os ilhós e restantes fechos (ou seja, aperte as aberturas das capas de edredão) e retire os arames de soutiens soltos. Estes podem danificar tanto a sua máquina de secar como a sua roupa.
- ▶ As peças de roupa com estampagem devem ser viradas do avesso para evitar danificar a estampa.
- ▶ Verifique se o filtro de algodão está limpo.

8.11 Carregar

- ▶ As peças de vestuário têm de ser carregadas corretamente para minimizar os vincos e as rugas e para garantir que a roupa seque uniformemente.
- ▶ Deixe espaço suficiente na máquina de secar para que a roupa possa rodar livremente. Carregue a máquina de secar roupa tendo em conta o espaço que as peças ocupam quando estão secas e não quando estão molhadas.
- ▶ Sacuda as roupas e carregue-as individualmente para ajudar a secar uniformemente e reduzir o emaranhamento.
- ▶ Seque peças que não amachucam (camisas) em conjunto, no nível de secagem a húmido, com a opção Anti vincos ativada. Isto ajudará a reduzir as rugas e a necessidade de passar a ferro.
- ▶ Pendure a roupa assim que o ciclo de secagem estiver concluído para reduzir a necessidade de passar a ferro.

8.12 Tempos de secagem

- ▶ A secagem de cargas muito pequenas é ineficaz. Tente secar cargas médias a grandes.
- ▶ Os artigos mais pesados (toalhas, lençóis de flanela) demoram mais tempo a secar do que um artigo leve (lençóis e camisas de poliéster-algodão e sintéticos).
- ▶ Os tempos de secagem podem ser reduzidos centrifugando a carga de lavagem à velocidade de centrifugação mais elevada adequada para o tipo de carga na sua máquina de lavar roupa
- ▶ Verifique os artigos volumosos durante o ciclo para garantir uma secagem homogénea, faça uma pausa na máquina de secar e reposicione o artigo, se necessário.

8.13 Cotão

Alguns itens libertam fiapos, enquanto outros os atraem. Sequer sempre separadamente os emissores e os coletores de fiapos.

Peças que libertam fiapos	Peças que apanham fiapos
Toalhas	Sintéticos, por exemplo, polar
Lençóis de flanela	Veludo cotelê
	Misturas de poliéster e algodão

Os artigos delicados ou que se estragam facilmente (por exemplo, meias de nylon, tecidos finos e bordados delicados) devem secar separadamente, utilizando o ciclo "Delicados".



Utilização responsável do ponto de vista ambiental

Lavagem

- ▶ Para otimizar a utilização da energia, da água, do detergente e do tempo, deve utilizar o tamanho máximo de carga recomendado.
- ▶ Não sobrecarregue (deixar uma distância da largura de uma mão desde a parte de cima da roupa).
- ▶ Para roupa ligeiramente suja, selecione o programa "Rápido 15"
- ▶ Escolha a temperatura de lavagem mais baixa adequada - os detergentes modernos limpam eficazmente abaixo dos 60°C.
- ▶ Aumente as predefinições apenas se houver nódoas intensas.
- ▶ Centrifugue a roupa com a velocidade máxima de centrifugação se pretender utilizar posteriormente um programa de secagem.

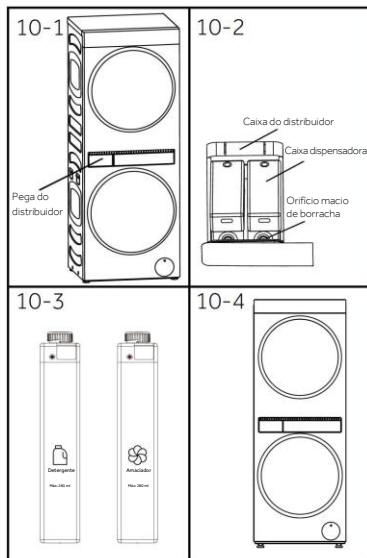
Secagem

- ▶ Recomenda-se utilizar o tamanho máximo da carga.
- ▶ Solte a roupa antes de iniciar o programa de secagem.



AVISO!

- ▶ Antes da limpeza e da manutenção, retire a ficha de alimentação da tomada.
- ▶ Após a limpeza e manutenção, reinstale os componentes na ordem inversa.

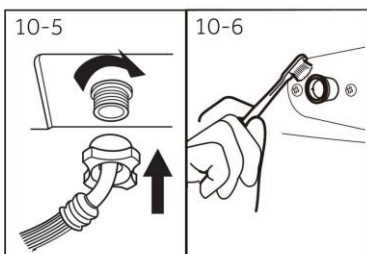


10.1 Limpe a gaveta do detergente

- ▶ Pressione o punho do distribuidor no centro da máquina para retirar a caixa do distribuidor (Fig. 10-1).
- ▶ Puxe a caixa do dispensador para a posição adequada, levante o fundo da caixa do dispensador por baixo do tampão macio de borracha com a mão e, em seguida, puxe a caixa do dispensador na direção (Fig. 10-2).
- ▶ Segure com a mão a zona de prensagem auxiliar inferior da caixa de distribuição (Fig. 10-3). Incline suavemente o colar para cima e, em seguida, puxe a caixa de distribuição para fora da máquina.
- ▶ Passe por água o interior da caixa do dispensador e limpe o exterior da caixa do dispensador e o exterior da caixa do dispensador com uma toalha.
- ▶ Utilize uma toalha para limpar o interior da ranhura da máquina.
- ▶ Volte a colocar a caixa do dispensador e a caixa do dispensador nas suas posições originais.

10.2 Limpeza da máquina

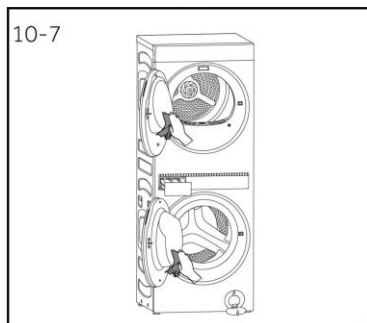
- ▶ Desligue a máquina da tomada durante a limpeza e a manutenção.
- ▶ Utilize um pano macio com sabão líquido para limpar a caixa da máquina (Fig. 10-4) e os componentes de borracha.
- ▶ Não utilize produtos químicos orgânicos ou solventes corrosivos.



10.3 Válvula de entrada de água e filtro da válvula de entrada

Para evitar o bloqueio do abastecimento de água por substâncias sólidas, como a cal, limpe regularmente o filtro da válvula de entrada.

- ▶ Desligue o cabo de alimentação e desligue o abastecimento de água.
- ▶ Desaparafuse a mangueira de entrada de água na parte de trás (Fig. 10-5) do aparelho, bem como na torneira.
- ▶ Lave os filtros com água e uma escova (Fig. 10-6).
- ▶ Introduza o filtro e instale a mangueira de entrada.



10.4 Limpeza do tambor

- ▶ Retire do tambor os objetos lavados acidentalmente, especialmente as peças metálicas, como alfinetes, moedas, etc. (Fig. 10-7), porque provocam manchas de ferrugem e danos.
- ▶ Utilize um produto de limpeza sem cloreto para remover manchas de ferrugem. Respeite as indicações de aviso do fabricante do produto de limpeza.
- ▶ Não utilize objetos duros ou palha de aço para a limpeza.

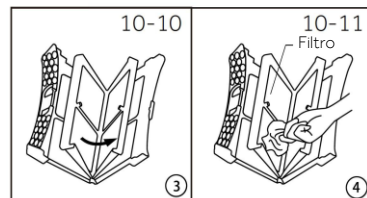
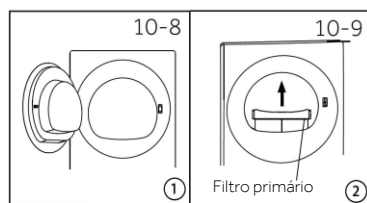
10-Cuidados e limpeza

10.5 Limpe o filtro de fiapos do tambor superior

10.5.1 Limpe o filtro primário

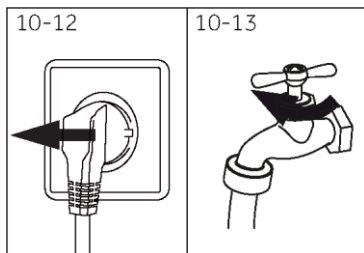
Para garantir bons resultados de secagem, limpe o filtro primário antes ou depois de cada ciclo.

1. Abra a porta do tambor superior (Fig. 10-8).
2. Retire o filtro primário da máquina (Fig. 10-9).
3. Abra o filtro (Fig. 10-10).
4. Use um pano húmido para limpar os resíduos de penugem e fiapos em cada rede (Fig. 10-11).

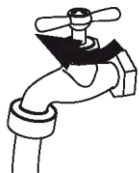


AVISO!

- ▶ Se enxaguar o filtro com água, certifique-se de que a superfície do filtro está seca ou seque com um pano antes de o voltar a colocar no lugar.
- ▶ Ao limpar o filtro primário, limpe o pó à volta do vedante do filtro, do vidro da porta de secagem, da conduta de ar de secagem e de outros cantos.



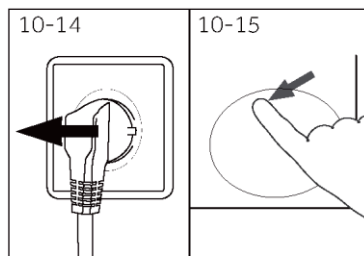
10-13



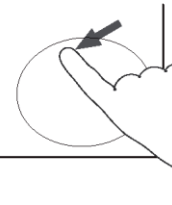
10.6 Longos períodos de desuso

Se o aparelho for deixado inativo durante um longo período de tempo:

1. Retire a ficha elétrica (Fig. 10-12).
2. Desligue o abastecimento de água (Fig. 10-13).
3. Abra a porta para evitar a formação de humidade e de odores. Deixe a porta aberta enquanto não estiver a ser utilizada. Antes da próxima utilização, verifique cuidadosamente o cabo de alimentação, a entrada de água e a mangueira de drenagem. Certifique-se de que tudo está corretamente instalado e sem fugas.



10-15



10.7 Filtro da bomba

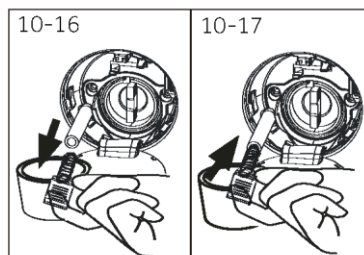
Limpe o filtro uma vez por mês e verifique o filtro da bomba, por exemplo, se o aparelho:

- ▶ Não drena a água.
- ▶ Não centrifuga.
- ▶ Causa um ruído involuntário durante o funcionamento.

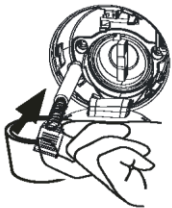


AVISO!

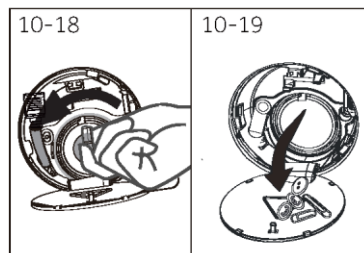
Risco de escaldão! A água no filtro da bomba pode estar muito quente! Antes de qualquer ação, certifique-se de que a água arrefeceu.



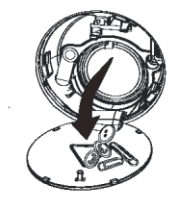
10-17



1. Desligue a máquina e retire a ficha da tomada (Fig. 10-14).
2. Empurre e abra a tampa de serviço (Fig. 10-15).
3. Providencie um recipiente plano para recolher a água (Fig. 10-16). Pode haver quantidades maiores!
4. Puxe a mangueira de drenagem para fora e segure a sua extremidade por cima do recipiente (Fig. 10-16).
5. Retire o tampão de fecho da mangueira de drenagem (Fig. 10-16).
6. Após o esvaziamento completo, feche a mangueira de drenagem (Fig. 10-17) e volte a introduzi-la na máquina.
7. Desaparafuse e retire o filtro da bomba rodando para a esquerda (Fig. 10-18).
8. Remova as impurezas e a sujidade (Fig. 10-19).

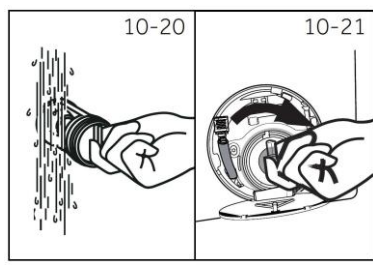


10-19



10-Cuidados e limpeza

9. Limpe cuidadosamente o filtro da bomba, por exemplo, com água corrente (Fig. 10-20).
10. Volte a fixá-la cuidadosamente (Fig. 10-21).
11. Feche a portinhola de serviço.



11-Resolução de problemas

Muitos dos problemas que ocorrem podem ser resolvidos pelo próprio sem conhecimentos específicos. Em caso de problema, verifique todas as possibilidades apresentadas e siga as instruções abaixo antes de contactar um serviço pós-venda. Ver ASSISTÊNCIA AO CLIENTE.



AVISO!

- ▶ Antes da manutenção, desative o aparelho e desligue a ficha de alimentação da tomada de corrente.
- ▶ A manutenção do equipamento elétrico só deve ser feita por eletricitistas qualificados, porque reparações incorretas podem causar danos consideráveis.
- ▶ Um cabo de alimentação danificado, tem de ser substituído pelo fabricante, por um agente de assistência deste ou por pessoas com qualificação similar para evitar um perigo de choque.

11.1 Resolução de problemas com o código de visualização

Problema	Causa	Solução
CLr FLtr	<ul style="list-style-type: none">• Anomalia de drenagem.	<ul style="list-style-type: none">• Verifique se o tubo de drenagem está bloqueado ou dobrado. Verifique e limpe o filtro do dreno.
E2	<ul style="list-style-type: none">• Anomalia no fecho da porta	<ul style="list-style-type: none">• Se o programa acabou de iniciar a fase e a porta não estiver trancada, feche novamente a porta e prima o botão início.• No fim do programa, se a porta não estiver destrancada, por favor, desligue a água e a eletricidade, e contacte o pessoal da manutenção.
E4	<ul style="list-style-type: none">• Entrada de água anormal, a torneira não abre ou fecha a água.	<ul style="list-style-type: none">• Verifique se a torneira está aberta, se a pressão de água é demasiado baixa ou se a água está cortada.
FH	<ul style="list-style-type: none">• O módulo sem fios não foi configurado.	<ul style="list-style-type: none">• Ligue novamente a máquina de lavar roupa, prima o botão de alimentação para a pôr a funcionar.



Nota:

Quando soa uma série contínua de sinais sonoros e aparece uma sequência de códigos no ecrã é porque ocorreu uma avaria". Contacte o seu técnico de assistência Haier com formação e apoio.

11-Resolução de problemas

11.2 Resolução de problemas sem código no ecrã

Problema	O aparelho não funciona.	Problema	Falha de drenagem.
Causa	a. O programa ainda não iniciou. b. A porta não está bem fechada. c. A máquina não foi ligada. d. Falha de energia. e. O bloqueio das teclas está ativado.	Causa	a. A mangueira de drenagem está bloqueada. b. O filtro da bomba está bloqueado. c. A extremidade da mangueira de drenagem está a mais de 100 cm acima do nível do chão.
Solução	a. Verificar o programa e iniciá-lo. b. Fechar corretamente a porta. c. Ligar a máquina. d. Verificar a rede elétrica. e. Desativar o bloqueio das teclas.	Solução	a. Desbloquear a mangueira de drenagem. b. Limpar o filtro da bomba. c. Certificar-se de que a mangueira de drenagem está corretamente instalada.
Problema	O aparelho não se enche de água.	Problema	Forte vibração durante a rotação.
Causa	a. Não há água. b. A mangueira de entrada está dobrada. c. O filtro da mangueira de entrada está obstruído. d. A pressão de água é inferior a 0,05 MPa. e. A porta não está bem fechada. f. Falha no abastecimento de água.	Causa	a. Nem todos os parafusos de transporte foram retirados. b. O aparelho não tem uma posição sólida. c. A carga da máquina não está correta.
Solução	a. Verificar a torneira da água. b. Verificar a mangueira de entrada. c. Desobstruir o filtro da mangueira de entrada. d. Verificar a pressão da água. e. Fechar corretamente a porta. f. Assegurar o abastecimento de água.	Solução	a. Retirar todos os parafusos de transporte. b. Assegurar um piso sólido e uma posição nivelada. c. Verificar o peso e o equilíbrio da carga.
Problema	O aparelho está a escoar enquanto enche.	Problema	O funcionamento para durante um período de tempo.
Causa	a. A altura da mangueira de drenagem é inferior a 80 cm. b. A extremidade da mangueira de drenagem pode entrar na água.	Causa	a. O aparelho apresenta um código de erro. b. Problema devido ao padrão de carga. c. O programa efetua o ciclo de imersão.
Solução	a. Certificar-se de que a mangueira de drenagem está corretamente instalada. b. Certificar-se de que a mangueira de drenagem não está dentro de água.	Solução	a. Considerar os códigos no ecrã. b. Reduzir ou ajustar a carga. c. Cancelar o programa e reiniciar.
Problema	A operação para antes de completar o ciclo de lavagem.	Problema	Espuma excessiva a flutuar no tambor e/ou na gaveta do detergente.
Causa	a. Falta de água ou de eletricidade	Causa	a. O detergente não é adequado. b. Utilização excessiva de detergente.
Solução	a. Verificar a alimentação elétrica e o abastecimento de água.	Solução	a. Verificar as recomendações do detergente. b. Reduzir a quantidade de detergente.

11-Resolução de problemas

Problema	Regulação automática do tempo de lavagem.
Causa	a. A duração do programa de lavagem será ajustada.
Solução	a. Isto é normal e não afeta a funcionalidade.

Problema	A rotação falha.
Causa	a. Desequilíbrio da carga de roupa.
Solução	a. Verificar a carga da máquina e a roupa e executar novamente um programa de centrifugação.

Problema	Resultado de lavagem insatisfatório.
Causa	a. O grau de sujidade e manchas não é adequado ao ciclo escolhido. b. A quantidade de detergente não é suficiente. c. A carga máxima foi excedida. d. A roupa está distribuída de forma irregular no tambor.
Solução	a. Selecionar outro programa. b. Escolher o detergente em função do grau de sujidade ou das manchas, utilizando as especificações do fabricante. c. Reduzir o carregamento. d. Soltar a roupa.

Problema	Há resíduos de detergente em pó na roupa.
Causa	a. Partículas insolúveis de detergente podem permanecer como manchas brancas na roupa.
Solução	a. Efetuar um enxaguamento extra. b. Tentar escovar esses pontos da roupa seca. c. Escolher outro detergente.

Problema	A roupa tem manchas cinzentas.
Causa	a. Causada por gorduras, como óleos, cremes ou pomadas.
Solução	a. Pré-tratar a roupa com um produto de limpeza especial.

Problema	Carga pequena de água no tambor no fim do ciclo
Causa	a. A mangueira de drenagem está bloqueada. b. As condições ambientais podem estar a afetar o funcionamento da máquina de secar.
Solução	a. Verificar se a mangueira de drenagem está bloqueada. b. Verificar se a mangueira de drenagem ainda está fixada na parte de trás da máquina e se não está dobrada ou esmagada. c. Se as condições forem particularmente quentes, húmidas ou frias, é possível que a água se volte a condensar no tambor ou no interior da porta.

Problema	Ruídos
Causa	a. A máquina de secar está sobrecarregada. b. A máquina de secar faz ruídos estranhos.
Solução	a. Tirar alguns objetos da máquina de secar. b. No início do ciclo, a máquina de secar pode fazer alguns ruídos estranhos quando o compressor se liga. Isto é normal.

Problema	Vibração
Causa	a. A máquina de secar não está instalada numa superfície estável. b. A máquina de secar não está nivelada. c. A máquina de secar está sobrecarregada.
Solução	a. Certificar-se de que a máquina de secar roupa está instalada numa superfície plana e estável. b. Verificar se a máquina de secar roupa está corretamente nivelada. c. Tirar alguns objetos da máquina de secar.

Problema	Vincos
Causa	a. Seleção do ciclo não adequada à carga. b. A máquina de secar está sobrecarregada. c. Nível de secagem selecionado demasiado alto para o tipo de carga.
Solução	a. Selecionar o ciclo adequado. b. Ver "Ciclos de secagem" c. Tirar alguns objetos da máquina de secar. Tentar selecionar um nível de secagem mais baixo.

11-Resolução de problemas

Problema	Danos no tecido	Problema	Transferência de tinta
Causa	<ul style="list-style-type: none">a. As instruções da etiqueta de cuidados não foram respeitadas.b. O NÍVEL DE SECAGEM selecionado não é adequado para o tipo de tecido.c. Peças metálicas nos artigos ou na carga.d. Artigos não separados ou secos num ciclo adequado ao tipo de tecido.e. Utilizou um ciclo com TEMPO PARA SECAR e não monitorizou a secagem da roupa durante este ciclo.	Causa	<ul style="list-style-type: none">a. Roupas brancas/claras e coloridas não foram separadas antes da secagemb. Artigos húmidos deixados na máquina de secar durante longos períodos de tempo antes de secarem.
Solução	<ul style="list-style-type: none">a. Seguir as instruções na etiqueta de cuidados nas roupas.b. Certificar-se de que o NÍVEL DE SECAGEM selecionado é adequado ao tipo de tecido. Ver a etiqueta de cuidados na roupa.c. Fechar os fechos de correr e outros tipos de fecho antes de colocar as peças na máquina de secar.d. Secar artigos semelhantes em conjunto. Certificar-se de que é selecionado um ciclo adequado.e. Certificar-se de que as roupas estão secas durante o ciclo quando usar os programas temporizados para evitar secagem excessiva.	Solução	<ul style="list-style-type: none">a. Não se esqueça de separar a roupa branca/roupa clara da roupa de cor antes de as colocar na máquina de secar.b. Consultar a secção "Preparação da máquina de secar" para obter sugestões que evitem a transferência de cor.
Problema	Formação de cotão	Problema	Emaranhamento
Causa	<ul style="list-style-type: none">a. O filtro de cotão não foi limpo nem substituído.b. A roupa não foi separada corretamente.c. A roupa secou demais.	Causa	<ul style="list-style-type: none">a. Cargas não separadas durante o carregamento.b. Artigos colocados incorretamente na máquina de secar.c. Tamanho da carga demasiado grande.d. Os lençóis e as capas de edredão, devido ao seu tamanho, têm tendência a emaranhar-se.
Solução	<ul style="list-style-type: none">a. Certificar-se de que o filtro de cotão é limpo após cada ciclo e substituído corretamente. Consultar "Limpar o filtro de cotão do tambor superior".b. Secar as roupas que libertam cotão separadamente das que atraem cotão. Além disso, secar cores semelhantes juntas, por exemplo, peças de cor clara com peças de cor clara, peças escuras com peças escuras. Consultar "Preparação da máquina de secar".c. Secar demasiado as roupas na máquina de secar faz com que atraiam cotão. Usar um ciclo de deteção automática ou certificar-se de verificar a carga se utilizar os ciclos de tempo de secagem para evitar a secagem excessiva.	Solução	<ul style="list-style-type: none">a. Tentar separar os artigos grandes dos pequenos.b. Colocar os artigos individualmente na máquina de secar. Não coloque roupas dobradas na máquina de secar.c. Tentar secar quantidades menores. Alguns ciclos têm um tamanho máximo de carga baixa. Ver "Ciclos de secagem".d. Secar os lençóis e as capas de edredão separadamente da restante roupa, com exceção das toalhas. Assegurar-se de que as capas de edredão estão abotoadas ou fechadas antes da secagem. Tentar adicionar uma toalha com nós às cargas de lençóis se estiver a sentir muito emaranhamento.



Nota: Formação de espuma

Se ocorrer demasiada espuma durante o ciclo de centrifugação, o motor para e a bomba de drenagem é ativada durante 90 segundos. Se esta eliminação de espuma falhar até três vezes, o programa termina sem centrifugar.

12-Assistência ao Cliente

Recomendamos o nosso serviço de Assistência ao Cliente da Haier e a utilização de peças sobressalentes originais, sendo que o período mínimo durante o qual as peças sobressalentes para a máquina de lavar roupa doméstica é de 10 anos.

Se tiver algum problema com o seu aparelho, consulte primeiro a secção 'Resolução de problemas'. Se não encontrar uma solução, contacte-nos:

- ▶ o seu revendedor local.
- ▶ a área de Serviço e Suporte em www.haier-europe.com, onde pode encontrar números de telefone e FAQs e onde pode ativar a reclamação de serviço.

Para obter informações específicas sobre o produto, aceda ao site oficial da Haier e procure o modelo que utiliza, clique no produto para aceder à página de detalhes e, em seguida, clique em "documentos" para encontrar o manual do utilizador e transferi-lo. Pode também encontrar as informações sobre o produto nesta página.

Para contactar o nosso Serviço, certifique-se de que tem disponíveis os seguintes dados. A informação pode ser encontrada na placa de classificação.

Modelo _____ N.º de série _____

Verificar também o cartão de garantia fornecido com o produto em caso de garantia.

Para questões comerciais de carácter geral, consulte abaixo os nossos endereços na Europa:

Endereços europeus da Haier

País *	Endereço postal	País *	Endereço postal
Itália	Haier Europe Trading SRL Via De Cristoforis, 12 21100 Varese ITÁLIA	França	Haier France SAS 3-5 rue des Gravieres 92200 Neuilly sur Seine FRANÇA
Espanha Portugal	Haier Iberia SL Pg. Garcia Faria, 49-51 08019 Barcelona ESPANHA	Bélgica-FR Bélgica-NL Países Baixos Luxemburgo	Haier Benelux SA Anderlecht Route de Lennik 451 BÉLGICA
Alemanha Áustria	Haier Deutschland GmbH Hewlett-Packard-Str. 4 D-61352 Bad Homburg ALEMANHA	Polónia Hungria Grécia Roménia Rússia	Haier Poland Sp.zo.o.AI. Jerozolimskie 181B 02- 222 Warszawa POLÓNIA
Reino Unido	Haier Smart Home UK&I Ltd 302 Bridgewater Place, Birchwood Park, Warrington, Reino Unido WA3 6XG	República Checa e Eslováquia	Haier Europe CR s.r.o. Sokolovska 651/136a, 186 00 Praha 8, República Checa

Para mais informações, consulte www.haier-europe.com.

Haier



0020511802E